ISSN 1977-0804

Uradni list Evropske unije

L 219

Slovenska izdaja

Zakonodaja

Zvezek 56

15. avgust 2013

Vsebina

II *Nezakonodajni akti*

UREDBE

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 780/2013 z dne 14. avgusta 2013 o spremembi Uredbe Komisije (EU) št. 206/2010 o seznamih tretjih držav, njihovih ozemelj ali delov, iz katerih se odobri vnos nekaterih živali in svežega mesa v Evropsko unijo, ter o zahtevah za izdajo veterinarskih spričeval** (1) 1

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 781/2013 z dne 14. avgusta 2013 o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 540/2011 glede pogojev za registracijo aktivne snovi fipronil ter prepovedi uporabe in prodaje semen, tretiranih s fitofarmacevtskimi sredstvi, ki vsebujejo navedeno aktivno snov** (1) 22

★ **Uredba Komisije (EU) št. 782/2013 z dne 14. avgusta 2013 o spremembi Priloge III k Uredbi (EU) št. 66/2010 Evropskega parlamenta in Sveta o znaku EU za okolje** (1) 26

Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 783/2013 z dne 14. avgusta 2013 o določitvi standardnih uvoznih vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave 28

Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 784/2013 z dne 14. avgusta 2013 o določitvi uvoznih dajatev v sektorju žit, ki se uporabljajo od 16. avgusta 2013 30

(Nadaljevanje na naslednji strani)

Cena: 4 EUR

(1) Besedilo velja za EGP

SL

Akti z rahlo natisnjenimi naslovi so tisti, ki se nanašajo na dnevno upravljanje kmetijskih zadev in so splošno veljavni za omejeno obdobje.

Naslovi vseh drugih aktov so v mastnem tisku in pred njimi stoji zvezdica.

SKLEPI

2013/432/EU:

★ **Izvedbeni sklep Komisije z dne 13. avgusta 2013 o spremembi Sklepa 2011/207/EU o oblikovanju posebnega programa nadzora in inšpekcijskih pregledov za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju** *(notificirano pod dokumentarno številko C(2013) 5224)* 33

2013/433/EU:

★ **Izvedbeni sklep Komisije z dne 13. avgusta 2013 o izključitvi nekaterih odhodkov držav članic iz naslova Jamstvenega oddelka Evropskega kmetijskega usmerjevalnega in jamstvenega sklada (EKUJS), Evropskega kmetijskega jamstvenega sklada (EKJS) in Evropskega kmetijskega sklada za razvoj podeželja (EKSRP) iz financiranja Evropske unije** *(notificirano pod dokumentarno številko C(2013) 5225)* 49

Obvestilo bralcem – Uredba Sveta (EU) št. 216/2013 z dne 7. marca 2013 o elektronski izdaji *Uradnega lista Evropske unije* (glej notranjo stran zadnje strani ovitka)

Obvestilo bralcem – Način navajanja aktov (glej notranjo stran zadnje strani ovitka)

SL

II

(Nezakonodajni akti)

UREDBE

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) št. 780/2013

z dne 14. avgusta 2013

o spremembi Uredbe Komisije (EU) št. 206/2010 o seznamih tretjih držav, njihovih ozemelj ali delov, iz katerih se odobri vnos nekaterih živali in svežega mesa v Evropsko unijo, ter o zahtevah za izdajo veterinarskih spričeval

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Direktive Sveta 2004/68/ES z dne 26. aprila 2004 o določitvi predpisov v zvezi z zdravstvenim varstvom živali za uvoz v Skupnost in tranzit skozi Skupnost nekaterih živih parkljarjev, o spremembi direktiv 90/426/EGS in 92/65/EGS, ter razveljavitvi Direktive 72/462/EGS [1], zlasti prvega in drugega pododstavka člena 3(1), prvega pododstavka člena 6(1), člena 7(e), člena 8(c) in člena 13(1) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Uredba Komisije (EU) št. 206/2010 [2] določa zahteve za vnos, med drugim, nekaterih parkljarjev v Unijo. Navedena uredba se ne uporablja za nedomače živali, namenjene za odobreno ustanovo, inštitut ali središče, kot so opredeljeni v členu 2(1)(c) Direktive 92/65/EGS z dne 13. julija 1992 o zahtevah zdravstvenega varstva živali za trgovino in za uvoz v Skupnost živali, semena, jajčnih celic in zarodkov, za katere ne veljajo zahteve zdravstvenega varstva živali, določene v posebnih pravilih Skupnosti iz Priloge A(I) k Direktivi 90/425/EGS [3].

(2) Pomanjkanje posebnih zahtev v zvezi z zdravstvenim varstvom živali za vnos parkljarjev, namenjenih za odobreno ustanovo, inštitut ali središče v Uniji, povzroča praktične težave za take strukture in zaradi njihove potrebe po vnosu navedenih živali močno omejuje njihove dejavnosti.

(3) Primerno je določiti zahteve v zvezi z zdravstvenim varstvom živali za vnos parkljarjev, namenjenih za odobreno ustanovo, inštitut ali središče v Uniji, ki bi upoštevale posebne okoliščine takih živali. Zaradi poenostavitve zakonodaje Unije je primerno, da se ti predpisi določijo v Uredbi (EU) št. 206/2010. Zato bi bilo treba področje uporabe navedene uredbe ustrezno spremeniti.

(4) Uredba (EU) št. 206/2010 določa, da se pošiljke parkljarjev lahko vnesejo v Unijo le, če prihajajo iz tretjih držav, njihovih ozemelj ali delov s seznama v delu 1 Priloge I k navedeni uredbi.

(5) Direktiva Sveta 2002/99/ES z dne 16. decembra 2002 o predpisih v zvezi z zdravstvenim varstvom živali, ki urejajo proizvodnjo, predelavo, distribucijo in uvoz proizvodov živalskega izvora, namenjenih prehrani ljudi [4] določa, da Komisija potrdi sezname tretjih držav ali njihovih regij, iz katerih je dovoljen uvoz navedenih proizvodov živalskega izvora.

(6) Direktiva Sveta 2009/156/ES z dne 30. novembra 2009 o pogojih v zvezi z zdravstvenim varstvom živali, ki ureja premike in uvoz kopitarjev iz tretjih držav [5], določa, da se dovoli uvoz kopitarjev v Unijo le iz tretjih držav s seznama, ki se sestavi ali spremeni v skladu s postopkom iz navedene direktive.

[1] UL L 139, 30.4.2004, str. 321.
[2] UL L 73, 20.3.2010. str. 1.
[3] UL L 268, 14.9.1992, str. 54.
[4] UL L 18, 23.1.2003, str. 11.
[5] UL L 192, 23.7.2010, str. 1.

(7) Direktiva Sveta 2009/158/ES z dne 30. novembra 2009 o pogojih zdravstvenega stanja živali, ki veljajo znotraj Skupnosti za trgovanje s perutnino in valilnimi jajci ter za njihov uvoz iz tretjih držav [1], določa, da morajo perutnina in valilna jajca, uvožena v Unijo, izvirati iz tretje države ali njenega dela, ki je vključen na seznam, ki ga Komisija sestavi v skladu s postopkom iz navedene direktive.

(8) Vnos parkljarjev v Unijo, namenjenih za odobreno ustanovo, inštitut ali središče, bi moral izpolnjevati zlasti splošne zahteve za vnos živih živali v Unijo in nadaljnje posebne zahteve v zvezi z zdravstvenim varstvom živali ter zagotoviti posebna jamstva, da živali, vnesene v Unijo, ne ogrožajo zdravstvenega stanja živali v Uniji.

(9) Splošne zahteve za vnos živih živali v Unijo, ki vključujejo učinkovit sistem veterinarskih služb, pristojnih za nadzor zdravja živali, trenutno izpolnjujejo tretje države, njihova ozemlja in deli, navedeni v skladu z direktivami 2002/99/ES, 2009/156/ES in 2009/158/ES.

(10) Vendar splošne zahteve za vnos živih živali v Uniji ne zagotavljajo, da so parkljarji prosti bolezni. Posamezne živali so lahko še vedno okužene z nalezljivimi boleznimi, ki bi se lahko razširile v Uniji in posledično pomenile nevarnost za zdravje živali v Uniji. Parkljarje, namenjene za odobreno ustanovo, inštitut ali središče, bi bilo treba zato vnesti v Unijo neposredno iz odobrene ustanove, inštituta ali središča, ki je skladen z nekaterimi zahtevami in ga je odobril pristojni organ tretje države, njenega ozemlja ali dela, na katerem se nahaja.

(11) Primerno je, da namembna država članica po pregledu vseh ustreznih informacij sestavi seznam takih ustanov, inštitutov ali središč.

(12) Za zaščito zdravja živali v Uniji je ključnega pomena, da se pošiljke parkljarjev, vnesene v Unijo in namenjene za odobrene ustanove, inštitute ali središča, v namembni kraj prevažajo neposredno in nemudoma v zaprtih kontejnerjih in da se omejijo nadaljnji premiki takih živali v Uniji.

(13) Za obravnavo izjemnih okoliščin, kot so težave v zvezi z dobrobitjo živali, ohranitev ogroženih vrst, nenadne naravne nesreče ali politični nemiri, v katerih ni mogoče v celoti zadovoljiti zahtev v zvezi z zdravstvenim varstvom živali, in zlasti tistih v zvezi z odobritvijo ustanove, inštituta ali središča porekla, bi morale imeti države članice možnost, da na svoje ozemlje pod posebnimi pogoji vnesejo nekatere parkljarje, namenjene za odobreno ustanovo, inštitut ali središče. Vendar bi se moralo celo v takšnih primerih zahtevati dovoljenje, da se zagotovi zadovoljivo zmanjšanje tveganja za zdravje živali.

(14) Uredbo (EU) št. 206/2010 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.

(15) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehranjevalno verigo in zdravje živali –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Uredba (EU) št. 206/2010 se spremeni:

(1) V členu 1 se črta odstavek 3.

(2) Vstavi se člen 3a:

„Člen 3a

Pogoji za vnos parkljarjev, namenjenih za odobreno ustanovo, inštitut ali središče

1. Z odstopanjem od člena 3 lahko pristojni organ države članice odobri vnos pošiljke vrst parkljarjev iz preglednic 1, 2 in 3 dela 1 Priloge VI na njeno ozemlje, kadar so navedene pošiljke namenjene za odobreno ustanovo, inštitut ali središče, pod naslednjimi pogoji:

(a) pristojni organ namembne države članice je opravil oceno tveganja za zdravje živali, ki ga vsaka pošiljka lahko predstavlja za Unijo;

(b) zadevne pošiljke prihajajo iz tretje države, njenega ozemlja ali dela, ki so vključeni v enega od seznamov iz:

(i) dela 1 Priloge I ali dela 1 Priloge II k tej uredbi,

(ii) Odločbe 2004/211/ES (*), Odločbe 2007/777/ES (**), Uredbe (ES) št. 798/2008 (***), Uredbe (ES) št. 119/2009 (****), Uredbe (EU) št. 605/2010 (*****),

(c) parkljarji izvirajo iz ustanove, inštituta ali središča v tretji državi, na njenem ozemlju ali delu ozemlja iz točke (a), ki je vključen v seznam, sestavljen v skladu s členom 3c;

(d) parkljarji so bili za obdobje, določeno v ustreznih spričevalih, v karanteni v prostorih z zaščito pred vektorji, ki so v prostorih ustanove, inštituta ali središča iz točke (c);

[1] UL L 343, 22.12.2009, str. 74.

(e) parkljarji se prepeljejo neposredno v odobreno ustanovo, inštitut ali središče v namembni državi članici;

(f) parkljarje spremlja ustrezno veterinarsko spričevalo, sestavljeno v skladu z ustreznim vzorcem veterinarskega spričevala iz preglednic 1, 2 in 3 v delu 1 Priloge VI in iz dela 2 navedene priloge;

(g) parkljarji so v skladu z zahtevami iz veterinarskega spričevala iz točke (f).

Namembna država članica Komisijo in druge države članice v Stalnem odboru za prehranjevalno verigo in zdravje živali pred vnosom parkljarjev na svoje ozemlje obvesti o dovoljenju, izdanem na podlagi prvega pododstavka.

2. Kadar zaradi izrednih okoliščin točk (c) in (d) odstavka 1 ni mogoče upoštevati, lahko pristojni organ namembne države članice dovoli vnos vrst parkljarjev iz preglednic 1, 2 in 3 dela 1 Priloge VI na svoje ozemlje z *drugih gospodarstev*, ki niso v skladu z zahtevami iz navedenih točk, če so izpolnjene zahteve iz točk (a), (b) in (e) do (g) odstavka 1 ter naslednji pogoji:

(a) lastnik ali fizična oseba, ki zastopa lastnika, je vložil predhodno vlogo za dovoljenje, namembna država članica pa je tako dovoljenje po opravljeni oceni tveganja z navedbo, da vnos kopitarjev na njeno ozemlje ne predstavlja tveganja za zdravje živali v Uniji, odobrila;

(b) parkljarji so bili v karanteni v tretji državi porekla, na njenem ozemlju ali delu pod uradnim nadzorom, dokler niso izpolnili pogojev v zvezi z zdravstvenim varstvom živali, določenih v vzorcu veterinarskega spričevala iz točke (f):

(i) na kraju, ki ga odobri pristojni organ tretje države izvora živali, njenega ozemlja ali dela;

(ii) v skladu z določbami iz dovoljenja, da zagotovijo vsaj enaka jamstva kot tista iz točk (a), (b) in (e) do (g) odstavka 1.

Kadar so parkljarji vneseni v Unijo v skladu s prvim pododstavkom, so v karanteni v odobreni ustanovi, inštitutu ali središču *namembnega kraja* vsaj šest mesecev od datuma vnosa v Unijo, v tem času pa lahko pristojni organi uporabljajo zahteve iz člena 8(1)(a) Direktive Sveta 90/425/EGS.

Država članica, ki odobri vnos parkljarjev v skladu s prvim pododstavkom, o tem pred navedenim vnosom na svoje ozemlje obvesti Komisijo in druge države članice v Stalnem odboru za prehranjevalno verigo in zdravje živali.

(*) UL L 73, 11.3.2004, str. 1.
(**) UL L 312, 30.11.2007, str. 49.
(***) UL L 226, 23.8.2008, str. 1.
(****) UL L 39, 10.2.2009, str. 12.
(*****) UL L 175, 10.7.2010, str. 1.“

(3) Vstavi se naslednji člen 3b:

„Člen 3b

Pogoji za vstop in tranzit parkljarjev, namenjenih za odobreno ustanovo, inštitut ali središče, skozi ozemlje držav članic, ki niso namembne države članice

Tranzit parkljarjev iz člena 3a prek države članice, ki ni namembna država članica, je dovoljen samo, če ga odobri pristojni organ tranzitne države članice. Tako dovoljenje se lahko izda samo na osnovi ocene tveganja, ki jo opravi navedeni pristojni organ ob upoštevanju informacij, ki mu jih je predložila namembna država članica.

Namembna država članica Komisijo in druge države članice v Stalnem odboru za prehranjevalno verigo in zdravje živali pred tranzitom in pod pogoji iz člena 3a obvesti o izdajanju dovoljenj za vnos živali.“

(4) Vstavi se naslednji člen 3c:

„Člen 3c

Seznam odobrenih ustanov, inštitutov ali središč v tretjih državah, njihovih ozemljih ali delih

1. Po opravljeni oceni skladnosti s pogoji iz odstavka 2 lahko vsaka država članica sestavi seznam ustanov, inštitutov in središč, iz katerih se na podlagi člena 3a(1) lahko odobri vnos parkljarjev na njeno ozemlje.

2. Ustanova, inštitut ali središče tretje države, njenega ozemlja ali dela se vključi v seznam iz odstavka 1 le, kadar so izpolnjeni naslednji pogoji:

(a) ustanova, inštitut ali središče so skladni z zahtevami iz dela 3 Priloge VI;

(b) ustanovo, inštitut ali središče je odobril pristojni organ tretje države, njenega ozemlja ali dela, na katerem se navedena ustanova, inštitut ali središče nahaja;

(c) pristojni organ tretje države, njenega ozemlja ali dela daje zadostna jamstva, da so pogoji v zvezi z odobritvijo ustanov, inštitutov ali središč iz dela 4 Priloge VI izpolnjeni.

3. Država članica lahko v seznam iz odstavka 1 vključi ustanove, inštitute ali središča v tretjih državah, ki so že vključene v tak seznam v drugi državi članici, ne da bi ocenila skladnost s pogoji iz odstavka 2.

4. Države članice redno posodabljajo sezname iz odstavka 1, pri čemer upoštevajo zlasti kakršno koli začasno prekinitev ali preklic dovoljenja, ki ga izda pristojni organ tretje države, njenega ozemlja ali dela za ustanove, inštitute ali središča v navedeni tretji državi, na njenem ozemlju ali delu in je vključeno v navedene sezname.

5. Države članice dajo javnosti s pomočjo informacijskih spletnih strani na voljo sezname iz odstavka 1 ter navedene informacijske spletne strani redno posodabljajo.

6. Države članice Komisiji sporočijo spletne naslove informacijskih spletnih strani."

(5) Člen 4 se nadomesti z naslednjim:

„Člen 4

Pogoji za zbirne centre za nekatere pošiljke parkljarjev

1. Pošiljke parkljarjev, ki vsebujejo žive živali z več kot enega gospodarstva, se vnesejo v Unijo le, če so zbrane v zbirnih centrih, ki jih v skladu z zahtevami iz dela 5 Priloge I odobri pristojni organ tretje države izvora živali, njenega ozemlja ali dela.

2. Pošiljke parkljarjev, vnesene v Unijo v skladu s členom 3a ali členom 6, ne izvirajo z več kot enega gospodarstva in niso zbrane v zbirnih centrih."

(6) V členu 8 se točka (b) nadomesti:

„(b) raztovarjati ali pri zračnem prevozu premestiti na drugo letalo ali prevažati po cesti, železnici ali premestiti peš prek tretje države, njenega ozemlja ali dela, iz katerega uvoz zadevnih živali v Unijo ni dovoljen."

(7) V členu 11 se odstavek 1 nadomesti:

„1. Po vnosu v Unijo se pošiljke parkljarjev, razen tistih iz člena 3a, s prevoznimi sredstvi, zaščitenimi pred vektorji, nemudoma prepeljejo na namembno gospodarstvo.

Navedeni parkljarji ostanejo na navedenem gospodarstvu vsaj 30 dni, razen če se odpremijo neposredno v klavnico."

(8) Vstavi se naslednji člen 13a:

„Člen 13a

Pogoji, ki se uporabijo med vnosom pošiljk parkljarjev, namenjenih za odobrene ustanove, inštitute ali središča

1. Po vnosu v Unijo se pošiljke parkljarjev, namenjene za odobrene ustanove, inštitute ali središča, nemudoma prepeljejo v odobreno namembno ustanovo, inštitut ali središče s prevoznimi sredstvi, ki so zaščitena pred vektorji in zasnovana tako, da med prevozom onemogočajo pobeg živali ter izpad fekalij, urina, nastilja, krme, odpadkov ali drugega materiala iz vozila ali kontejnerja.

2. Živali se zadržijo v karanteni v prostorih z zaščito pred vektorji v odobreni ustanovi, inštitutu ali središču namembne države članice vsaj 30 dni. Po 30-dnevni karanteni se lahko živali premaknejo v drugo odobreno ustanovo, inštitut ali središče.

3. Živali, vnesene v odobreno ustanovo, inštitut ali središče, se lahko premaknejo na drugo destinacijo, ki ni odobrena ustanova, inštitut ali središče, če:

(a) je od vnosa v Unijo preteklo najmanj šest mesecev in

(b) se premik izvede v skladu z odstavkom 4 Priloge C k Direktivi 92/65/EGS.

4. Z odstopanjem od odstavka 3 lahko živali zapustijo odobreno ustanovo, inštitut ali središče pred koncem šestmesečnega obdobja iz navedenega odstavka le, če so izpolnjeni naslednji pogoji:

(a) živali se izvozijo v tretjo državo, na njeno ozemlje ali del;

(b) za namene njihovega izvoza iz točke (a) se živali prevažajo v prevoznih sredstvih, ki so zaščitena pred vektorji in zasnovana tako, da je med prevozom onemogočen pobeg živali ter iztekanje ali izpadanje fekalij, urina, nastilja, krme, odpadkov ali drugega materiala iz vozila ali kontejnerja."

(9) Doda se Priloga VI, katere besedilo je navedeno v Prilogi k tej uredbi.

Člen 2

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je zavezujoča v celoti in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 14. avgusta 2013

Za Komisijo
Predsednik
José Manuel BARROSO

PRILOGA

„PRILOGA VI

DEL 1

Preglednica 1

„RUM-A“: vzorec veterinarskega spričevala za spodaj naštete živalske vrste, ki izvirajo iz odobrene ustanove, inštituta ali središča in so zanje namenjene.

Red	**Družina**	**Rodovi/vrste**
Artiodactyla	Antilocapridae	*Antilocapra* ssp.
	Bovidae	*Addax* ssp., *Aepyceros* ssp., *Alcelaphus* ssp., *Ammodorcas* ssp., *Ammotragus* ssp., *Antidorcas* ssp., *Antilope* ssp., *Bison* ssp., *Bos* ssp. (vključno z *Bibos, Novibos, Poephagus), Boselaphus* ssp., *Bubalus* ssp. (vključno z anoa), *Budorcas* ssp., *Capra* ssp., *Cephalophus* ssp., *Connochaetes* ssp., *Damaliscus* ssp. (vključno z *Beatragus), Dorcatragus* ssp., *Gazella* ssp., *Hemitragus* ssp., *Hippotragus* ssp., *Kobus* ssp., *Litocranius* ssp., *Madoqua* ssp., *Naemorhedus* ssp. (vključno z *Nemorhaedus* in *Capricornis), Neotragus* ssp., *Oreamnos* ssp., *Oreotragus* ssp., *Oryx* ssp., *Ourebia* ssp., *Ovibos* ssp., *Ovis* ssp., *Patholops* ssp., *Pelea* ssp., *Procapra* ssp., *Pseudois* ssp., *Pseudoryx* ssp., *Raphicerus* ssp., *Redunca* ssp., *Rupicapra* ssp., *Saiga* ssp., *Sigmoceros-Alecelaphus* ssp., *Sylvicapra* ssp., *Syncerus* ssp., *Taurotragus* ssp., *Tetracerus* ssp., *Tragelaphus* ssp. (vključno z *Boocerus).*
	Camelidae	*Camelus* ssp., *Lama* ssp., *Vicugna* ssp.
	Cervidae	*Alces* ssp., *Axis-Hyelaphus* ssp., *Blastocerus* ssp., *Capreolus* ssp., *Cervus-Rucervus* ssp., *Dama* ssp., *Elaphurus* ssp., *Hippocamelus* ssp., *Hydropotes* ssp., *Mazama* ssp., *Megamuntiacus* ssp., *Muntiacus* ssp., *Odocoileus* ssp., *Ozotoceros* ssp., *Pudu* ssp., *Rangifer* ssp.
	Giraffidae	*Giraffa* ssp., *Okapia* ssp.
	Moschidae	*Moschus* ssp.
	Tragulidae	*Hyemoschus* ssp., *Tragulus-Moschiola* ssp.

Preglednica 2

„SUI-A“: vzorec veterinarskega spričevala za spodaj naštete živalske vrste, ki izvirajo iz odobrene ustanove, inštituta ali središča in so zanje namenjene.

Red	**Družina**	**Rodovi/vrste**
Artiodactyla	Suidae	*Babyrousa* ssp., *Hylochoerus* ssp., *Phacochoerus* ssp., *Potamochoerus* ssp., *Sus* ssp.
	Tayassuidae	*Catagonus* ssp., *Pecari-Tayassu* ssp.
	Hippopotamidae	*Hexaprotodon-Choeropsis* ssp., *Hippopotamus* ssp.

Preglednica 3

„TRE-A“: vzorec veterinarskega spričevala za spodaj naštete živalske vrste, ki izvirajo iz odobrene ustanove, inštituta ali središča in so zanje namenjene.

Red	**Družina**	**Rodovi/vrste**
Perissodactyla	Tapiridae	*Tapirus* ssp.
	Rhinocerotidae	*Ceratotherium* ssp., *Dicerorhinus* ssp., *Diceros* ssp., *Rhinoceros* ssp.
Proboscidea	Elephantidae	*Elephas* ssp., *Loxodonta* ssp.

DEL 2

Vzorec RUM-A

DRŽAVA **Veterinarsko spričevalo Evropski uniji**

Del I: Podrobnosti odpremljene pošiljke

I.1. Pošiljatelj Ime Naslov Tel.				I.2. Referenčna številka spričevala		I.2.a.	
				I.3. Osrednji pristojni organ			
				I.4. Lokalni pristojni organ			
I.5. Prejemnik Ime Naslov Poštna številka Tel.				I.6.			
I.7. Država izvora	Oznaka ISO	I.8. Regija izvora	Oznaka	I.9. Namembna država	Oznaka ISO	I.10. Namembna regija	Oznaka
I.11. Kraj izvora Ime Naslov		Številka odobritve		I.12.			
I.13. Kraj natovarjanja Naslov		Številka odobritve		I.14. Datum pošiljanja			
I.15. Prevozno sredstvo Letalo ☐ Ladja ☐ Železniški vagon ☐ Cestno prevozno sredstvo ☐ Drugo ☐ Identifikacija Dokumentarne reference				I.16. Mejna kontrolna točka vstopa v EU			
				I.17.			
I.18. Opis blaga						I.19. Oznaka blaga (oznaka HS)	
						I.20. Količina	
I.21.						I.22. Število pakiranj	
I.23. Številka zalivke/kontejnerja						I.24.	
I.25. Blago s spričevalom za: Odobreni organ ☐							
I.26.				I.27. Za uvoz ali vstop v EU ☐			
I.28. Identifikacija blaga Vrsta (znanstveno ime)	Sistem identifikacije	Identifikacijska številka	Starost	Spol			

DRŽAVA **Vzorec RUM-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

Del II: Certificiranje

II.1. **Potrdilo o zdravstvenem stanju živali**

Podpisani uradni veterinar, odgovoren za odobreno ustanovo, inštitut ali središče/gospodarstvo (1) izvora, potrjujem, da živali iz dela I izpolnjujejo naslednje zahteve:

II.1.1. prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7.:

(a) v kateri je treba bolezni iz tega spričevala prijaviti,

(b) ki je bila na dan izdaje tega spričevala zadnjih 12 mesecev prosta goveje kuge;

II.1.2. prihajajo iz ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva (1) iz rubrike I.11.,

(a) ki je odobreno v skladu z zahtevami in pogoji iz delov 3 in 4 Priloge VI k Uredbi (EU) št. 206/2010;

(b) za katero ne veljajo nobene omejitve v zvezi z nacionalnim programom za nadzor nalezljivih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.;

(c) v katerih ni bilo nobenih kliničnih primerov naslednjih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.:

— vraničnega prisada v zadnjih 30 dneh;

— slinavke in parkljevke, bolezni modrikastega jezika, mrzlice doline Rift, vezikularnega stomatitisa, stekline, pljučne kuge govedi, vozličastega dermatitisa, kuge drobnice, osepnic ovac in koz, nalezljive plevropnevmonije koz v zadnjih šestih mesecih;

(d) v katerem v zadnjih šestih mesecih ni bilo kliničnega ali nekliničnega primera tuberkuloze in bruceloze;

(e) okoli katerega na območju s polmerom 10 km v zadnjih 30 dneh ni bilo nobenega primera naslednjih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.: slinavke in parkljevke, vezikularnega stomatitisa, nalezljive pljučne kuge govedi, kuge drobnice, osepnic ovac in koz, nalezljive plevropnevmonije koz;

(f) okoli katerega na območju s polmerom 150 km v zadnjih 30 dneh ni bilo nobenega primera naslednjih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.: bolezni modrikastega jezika, epizootske hemoragične bolezni, mrzlice doline Rift, vozličastega dermatitisa;

(g) na katerem so bivale od rojstva ali zadnjih šest mesecev pred odpremo v Unijo.

II.1.3. Živali:

(a) niso bile v stiku z drugimi živalmi, ki ne izpolnjujejo vsaj enakovrednih zdravstvenih zahtev, opisanih v tem spričevalu, v zadnjih 30 dneh in med prevozom iz odobrene ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva (1) do kraja odpreme;

(b) je pregledal uradni veterinar 24 ur pred natovarjanjem in niso kazale nobenih kliničnih znakov bolezni ter so sposobne za načrtovani prevoz;

(c) niso namenjene za usmrtitev po nacionalnem programu za izkoreninjenje bolezni.

II.1.4. **Slinavka in parkljevka**

bodisi (1) [(a) Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7, ki je bila v zadnjih 12 mesecih prosta slinavke in parkljevke, s cepljenjem ali brez njega, ter]

ali (1) [(a) Živali so bile pregledane z naslednjimi testi:

— deset dni pred odpremo v Unijo s serološkim testom za dokazovanje virusne okužbe s slinavko in parkljevko, izvedenim v skladu z enim od predpisanih poskusov za mednarodno trgovino, določenih v Priročniku diagnostičnih testov in cepiv za kopenske živali Mednarodne organizacije za zdravje živali (Priročniku o kopenskih živalih OIE), njegovi rezultati pa so bili negativni;

— (1)(2)[s probang testom za dokazovanje virusne okužbe s slinavko in parkljevko, izvedenim v skladu s postopki iz Priročnika o kopenskih živalih OIE, z negativnimi rezultati (1)(3)[10 dni pred odpremo v Unijo] (1)(4)[dvakrat s 15-dnevnim razmikom, pri čemer je moral biti drugi opravljen 10 dni pred odpremo v Unijo, in]

(1) [(b) živali niso bile cepljene proti slinavki in parkljevki.

DRŽAVA **Vzorec RUM-A**

II.	Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

II.1.5. Bolezen modrikastega jezika in epizootska hemoragična bolezen

bodisi (1) [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7, ki je bilo zadnjih 24 mesecev prosto bolezni modrikastega jezika in epizootske hemoragične bolezni v skladu z Zoosanitarnim kodeksom za kopenske živali Mednarodne organizacije za zdravje živali (Kodeks za kopenske živali OIE).]

ali (1) [Živali so bile v prostorih odobrene ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva (1) z zaščito pred vektorji najmanj 30 dni pred pošiljko in so bile v skladu s Priročnikom o kopenskih živalih OIE vsaj 28 dni po vnosu v odobreno ustanovo, inštitut ali središče pregledane s serološkim testom, katerega rezultati so bili negativni.]

ali (1) [Živali so bile v prostorih odobrene ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva (1) z zaščito pred vektorji najmanj 30 dni pred pošiljko in so bile v skladu s Priročnikom o kopenskih živalih OIE najmanj 14 dni po vnosu v odobreno ustanovo, inštitut ali središče pregledane s testom polimerazne verižne reakcije, katerega rezultati so bili negativni.]

ali (1) [Živali prihajajo s sezonsko prostega območja in so bile v tem času v skladu s Priročnikom o kopenskih živalih OIE vsaj 28 dni pred vnosom v odobreno ustanovo, inštitut ali središče/gospodarstvo (1) pregledane s serološkim testom, katerega rezultati so bili negativni.]

ali (1) [Živali prihajajo s sezonsko prostega območja in so bile v tem času v skladu s Priročnikom o kopenskih živalih OIE vsaj 14 dni po vnosu v odobreno ustanovo, inštitut ali središče/gospodarstvo (1) pregledane s testom polimerazne verižne reakcije, katerega rezultati so bili negativni.]

II.1.6. Mrzlica doline Rift

bodisi (1) [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7., ki je bilo 48 mesecev prosto mrzlice doline Rift, in proti navedeni bolezni niso bile cepljene.]

ali (1) [Živali so bile v prostorih z zaščito pred vektorji v odobreni ustanovi, inštitutu ali središču/gospodarstvu (1) najmanj 30 dni pred odpremo in v tem času niso kazale nobenih kliničnih znakov mrzlice doline Rift in so bile zaščitene pred vektorji med obratom, zaščitenim pred vektorji, in krajem odpreme v Unijo ter na kraju odpreme.]

ali (1) [Živali so bile pregledane s testom za nevtralizacijo virusa (9) na začetku izolacijskega/karantenskega obdobja in vsaj 42 dni pozneje, pri čemer je moral biti drugi test opravljen v 10 dneh po odpremi v Unijo, rezultati za mrzlico doline Rift pa so bili negativni, kot za mednarodno trgovino določa in zahteva Priročnik o kopenskih živalih OIE.]

II.1.7. Bruceloza

bodisi (1) [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7., ki je bilo zadnjih 12 mesecev prosto bruceloze, in proti navedeni bolezni niso bile cepljene.]

ali (1) [Živali so bile v 30 dneh pred odpremo v Unijo pregledane s testom, ki ga za mednarodno trgovino predpisuje Priročnik o kopenskih živalih OIE.]

ali (1) [Živali so kastrirani samci katere koli starosti.].

II.1.8. Druga cepljenja

(a) Živali niso bile cepljene proti vezikularnemu stomatitisu.

(5) (b) Živali so bile cepljene proti:

(1) [vraničnem prisadu dne ..... (dd/mm/llll)(datumi) z naslednjimi cepivi ..... (ime uporabljenih cepiv)],

(1) [steklini dne ..... (dd/mm/llll)(datumi) z naslednjimi cepivi ..... (ime uporabljenih cepiv), krvna preiskava, opravljena dne ..... (dd/mm/llll)(datumi), pa pokaže zaščitni imunski odziv.]

II.1.9. Zdravljenje proti zajedavcem

Živali so bile v zadnjih 40 dneh pred odpremo v Unijo vsaj dvakrat zdravljene proti notranjim in zunanjim zajedavcem z naslednjimi proizvodi ..... Navedite zdravilne učinkovine in odmerke uporabljenih proizvodov .....

II.1.10. Natovarjanje na prevozna sredstva

Živali so bile natovorjene za odpremo v Unijo dne ..... (dd/mm/llll) (6) na prevozno sredstvo, opisano v rubriki I.15, očiščeno in razkuženo pred natovarjanjem z uradno odobrenim razkužilom, in zgrajeno tako, da je med prevozom onemogočeno iztekanje ali izpadanje fekalij, urina, nastilja ali krme iz vozila ali kontejnerja.

DRŽAVA **Vzorec RUM-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

Opombe

To spričevalo se uporablja za žive živali iz opombe za rubriko I.28., ki prihajajo iz odobrene ustanove, inštituta ali središča v tretji državi, njenem ozemlju ali delu, ter so namenjene za odobreno ustanovo, inštitut ali središče v državi članici. Uporabite eno spričevalo na vrsto.

Del I:

— Rubrika I.15.: navedite registrsko številko (železniških vagonov ali kontejnerjev in tovornjakov), številko leta (letala) ali ime (ladje). Pošiljatelj v primeru raztovarjanja in ponovnega natovarjanja obvesti mejno kontrolno točko vstopa v EU.

— Rubrika I.19.: uporabite ustrezno oznako HS: 010613 ali 010619.

— Rubrika I.28.: *Sistem identifikacije*: navedite sistem identifikacije (značka, vtetovirano znamenje, vžgano znamenje, čip, transponder). Identifikator vsebuje oznako ISO države izvoznice in omogoča sledenje do gospodarstva izvora.

Starost: v mesecih.

Spol (M = moški, F = ženski, C = kastriran).

Vrsta: izberite med navedenimi vrstami:

Red	**Družina**	**Rodovi/vrsta**
Artiodactyla	Antilocapridae	*Antilocapra*
	Bovidae	*Addax* ssp., *Aepyceros* ssp., *Alcelaphus* ssp., *Ammodorcas* ssp., *Ammotragus* ssp., *Antidorcas* ssp., *Antilope* ssp., *Bison* ssp., *Bos* ssp. *(vključno z Bibos, Novibos, Poephagus), Boselaphus* ssp., *Bubalus* ssp. *(vključno z anoa), Budorcas* ssp., *Capra* ssp., *Cephalophus* ssp., *Connochaetes* ssp., *Damaliscus* ssp. *(vključno z Beatragus), Dorcatragus* ssp., *Gazella* ssp., *Hemitragus* ssp., *Hippotragus* ssp., *Kobus* ssp., *Litocranius* ssp., *Madoqua* ssp., *Naemorhedus* ssp. *(vključno z Nemorhaedus in Capricornis), Neotragus* ssp., *Oreamnos* ssp., *Oreotragus* ssp., *Oryx* ssp., *Ourebia* ssp., *Ovibos* ssp., *Ovis* ssp., *Patholops* ssp., *Pelea* ssp., *Procapra* ssp., *Pseudois* ssp., Pseudoryx ssp., *Raphicerus* ssp., *Redunca* ssp., *Rupicapra* ssp., *Saiga* ssp., *Sigmoceros-Alecelaphus* ssp., *Sylvicapra* ssp., *Syncerus* ssp., *Taurotragus* ssp., *Tetracerus* ssp., *Tragelaphus* ssp. *(vključno z Boocerus).*
	Camelidae	*Camelus* ssp., *Lama* ssp., *Vicugna* ssp.
	Cervidae	*Alces* ssp., *Axis-Hyelaphus* ssp., *Blastocerus* ssp., *Capreolus* ssp., *Cervus-Rucervus* ssp., *Dama* ssp., *Elaphurus* ssp., *Hippocamelus* ssp., *Hydropotes* ssp., *Mazama* ssp., *Megamuntiacus* ssp., *Muntiacus* ssp., *Odocoileus* ssp., *Ozotoceros* ssp., *Pudu* ssp., *Rangifer* ssp.
	Giraffidae	*Giraffa* ssp., *Okapia* ssp.
	Moschidae	*Moschus* ssp.
	Tragulidae	*Hyemoschus* ssp., *Tragulus-Moschiola* ssp.

Del II:

([1]) Neustrezno črtati.

([2]) To potrdilo velja le za *Bovidae* in *Cervidae.*

([3]) To potrdilo velja le za *Bovidae* in *Cervidae*, razen kafrskega bivola (*Syncerus caffer*).

([4]) To potrdilo velja le za kafrskega bivola (*Syncerus caffer).*

([5]) Cepljenje ni obvezno, če pa so bile živali cepljene, je treba vnesti informacije o uporabljenih cepivih in času cepljenja.

([6]) Datum natovarjanja. Uvoz teh živali ni dovoljen, če so bile živali natovorjene pred datumom odobritve izvoza v Unijo iz tretje države, njenega ozemlja ali dela, navedenega v rubrikah I.7. in I.8., ali v času, ko je Unija sprejela omejevalne ukrepe za uvoz teh živali iz navedene države, njenega ozemlja ali dela.

DRŽAVA **Vzorec RUM-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

Uradni veterinar

Ime (s tiskanimi črkami): Izobrazba in naziv:

Datum: Podpis:

Žig:

Vzorec SUI-A

DRŽAVA **Veterinarsko spričevalo Evropski uniji**

Del I: Podrobnosti odpremljene pošiljke

I.1. Pošiljatelj Ime Naslov Tel.		I.2. Referenčna številka spričevala	I.2.a.
		I.3. Osrednji pristojni organ	
		I.4. Lokalni pristojni organ	
I.5. Prejemnik Ime Naslov Poštna številka Tel.		I.6.	
I.7. Država izvora / Oznaka ISO	I.8. Regija izvora / Oznaka	I.9. Namembna država / Oznaka ISO	I.10. Namembna regija / Oznaka
I.11. Kraj izvora Ime Naslov	Številka odobritve	I.12.	
I.13. Kraj natovarjanja Naslov	Številka odobritve	I.14. Datum pošiljanja	
I.15. Prevozno sredstvo Letalo ☐ Ladja ☐ Železniški vagon ☐ Cestno prevozno sredstvo ☐ Drugo ☐ Identifikacija Dokumentarne reference		I.16. Mejna kontrolna točka vstopa v EU	
		I.17.	
I.18. Opis blaga		I.19. Oznaka blaga (oznaka HS) **01.06.19**	
		I.20. Količina	
I.21.		I.22. Število pakiranj	
I.23. Številka zalivke/kontejnerja		I.24.	
I.25. Blago s spričevalom za: Odobreni organ ☐			
I.26.		I.27. Za uvoz ali vstop v EU ☐	

I.28. Identifikacija blaga

Vrsta (znanstveno ime)	Sistem identifikacije	Identifikacijska številka	Starost	Spol

DRŽAVA **Vzorec SUI-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

Del II: Certificiranje

II.1. **Potrdilo o zdravstvenem stanju živali**

Podpisani uradni veterinar, odgovoren za odobreno ustanovo, inštitut ali središče/gospodarstvo (1) izvora, potrjujem, da živali iz dela I izpolnjujejo naslednje zahteve:

II.1.1. prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7.,

(a) na katerem je treba bolezni iz tega spričevala prijaviti,

(b) ki je bil na dan izdaje tega spričevala zadnjih 12 mesecev prost goveje kuge;

II.1.2. prihajajo iz ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva (1) iz rubrike I.11.,

(a) ki je odobreno v skladu z zahtevami in pogoji iz delov 3 in 4 Priloge VI k Uredbi (EU) št. 206/2010;

(b) za katero ne veljajo nobene omejitve v zvezi z nacionalnim programom za nadzor nalezljivih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.;

(c) v katerih ni bilo nobenih kliničnih primerov naslednjih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.:

— vraničnega prisada v zadnjih 30 dneh;

— slinavke in parkljevke, vezikularnega stomatitisa, stekline, afriške prašičje kuge, klasične prašičje kuge, vezikularne bolezni prašičev v zadnjih šestih mesecih;

(d) v katerem v zadnjih šestih mesecih ni bilo kliničnega ali nekliničnega primera tuberkuloze in bruceloze;

(e) okoli katerega na območju s polmerom 10 km v zadnjih 12 mesecih ni bilo nobenega primera/izbruha afriške prašičje kuge, klasične prašičje kuge in vezikularne bolezni prašičev;

(f) okoli katerega na območju s polmerom 10 km v zadnjih 30 dneh ni bilo nobenega primera/izbruha slinavke in parkljevke ali vezikularnega stomatitisa,

(g) na katerem so bivale od rojstva ali zadnjih šest mesecev pred odpremo v Unijo.

II.1.3. Živali:

(a) od rojstva niso bile v stiku z drugimi živalmi, ki ne izpolnjujejo vsaj istih zdravstvenih zahtev, opisanih v tem spričevalu, v zadnjih 30 dneh in med prevozom iz odobrene ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva (1) do kraja odpreme;

(b) je pregledal uradni veterinar 24 ur pred natovarjanjem in niso kazale nobenih kliničnih znakov bolezni ter so sposobne za načrtovani prevoz;

(c) niso namenjene za usmrtitev po nacionalnem programu za izkoreninjenje bolezni.

II.1.4. Slinavka in parkljevka

bodisi (1) [(a) Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7, ki je bil na datum izdaje tega spričevala zadnjih 12 mesecev prost slinavke in parkljevke, ter]

ali (1) [(a) Živali so bile deset dni pred odpremo v Unijo pregledane z virološkim in serološkim testom za dokazovanje virusne okužbe s slinavko in parkljevko, izvedenim v skladu z enim od predpisanih poskusov za mednarodno trgovino, določenih v Priročniku diagnostičnih testov in cepiv za kopenske živali Mednarodne organizacije za zdravje živali (Priročniku o kopenskih živalih OIE), rezultati pa so bili negativni; in]

(b) živali niso bile cepljene proti slinavki in parkljevki.

II.1.5. Bruceloza

(1) *bodisi* [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7., ki je bil zadnjih 12 mesecev prost bruceloze, in proti navedeni bolezni niso bile cepljene.]

(1)(3) *ali* [Živali so bile pregledane s testom s puferiranim antigenom za dokazovanje bruceloze pri prašičih v zadnjih 30 dneh pred odpremo v Unijo, rezultati pa so bili negativni.]

DRŽAVA **Vzorec SUI-A**

II.	Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

II.1.6. Vezikularna bolezen prašičev

(1) *bodisi* [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike 1.7., ki je bil zadnjih 12 mesecev prost vezikularne bolezni prašičev;]

(1) *ali* [živali so bile v 30 dneh pred odpremo v Unijo pregledane z virološkim in serološkim testom za dokaz vezikularne bolezni prašičev, ki ga za mednarodno trgovino predpisuje Priročnik o kopenskih živalih OIE, njegovi rezultati pa so bili negativni.]

II.1.7. Vezikularni stomatitis

(1) *bodisi* [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7., ki je bil zadnjih šest mesecev prost vezikularnega stomatitisa.]

(1) *ali* [Živali so bile v 30 dneh pred odpremo v Unijo pregledane z virološkim in serološkim testom za dokaz vezikularnega stomatitisa, kot ga za mednarodno trgovino predpisuje Priročnik o kopenskih živalih OIE, njegovi rezultati pa so bili negativni.]

II.1.8. Klasična prašičja kuga

(1) *bodisi* [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7., ki je bil zadnjih 12 mesecev prost klasične prašičje kuge.]

(1) *ali* [Živali so bile v 30 dneh pred odpremo v Unijo pregledane z virološkim in serološkim testom za klasično prašičjo kugo v skladu z enim od predpisanih testov za mednarodno trgovino, določenih v Priročniku o kopenskih živalih OIE, njegovi rezultati pa so bili negativni.]

II.1.9. Afriška prašičja kuga

(1) *bodisi* [Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7., ki je bilo zadnjih 12 mesecev prosto afriške prašičje kuge.]

(1) *ali* [Živali so bile v 30 dneh pred odpremo v Unijo pregledane z virološkim in serološkim testom za dokaz afriške prašičje kuge, kot ga za mednarodno trgovino predpisuje Priročnik o kopenskih živalih OIE, njegovi rezultati pa so bili negativni.]

II.1.10. Bolezen Aujeszkega

V skladu z uradnimi podatki v zadnjih 12 mesecih niso bili evidentirani nobeni klinični, patološki ali serološki dokazi o prisotnosti bolezni Aujeszkega v odobreni ustanovi, inštitutu ali središču/gospodarstvu (1) in na območju s polmerom 5 km okoli odobrene ustanove, središča ali inštituta, ter

živali so bile v 30 dneh pred opremo v Unijo pregledane z virološkim in serološkim testom za dokaz bolezni Aujeszkega, ki ga za mednarodno trgovino predpisuje Priročnik o kopenskih živalih OIE, njegovi rezultati pa so bili negativni in

živali niso bile cepljene proti bolezni Aujeszkega in niso bile v stiku s cepljenimi živalmi.

II.1.11. Druga cepljenja

(a) Živali niso bile cepljene proti goveji kugi, vezikularnem stomatitisu, klasični prašičji kugi ali vezikularni bolezni prašičev,

(2) (b)živali so bile cepljene proti:

(1) [vraničnem prisadu dne ..... (dd/mm/llll) z naslednjimi cepivi ..... (ime uporabljenih cepiv)],

(1) [steklini dne ..... (dd/mm/llll) z naslednjimi cepivi ..... (ime uporabljenih cepiv)].

II.1.12. Zdravljenje proti zajedavcem

Živali so bile v zadnjih 40 dneh pred odpremo v Unijo vsaj dvakrat zdravljene proti notranjim in zunanjim zajedavcem z naslednjimi proizvodi ..... Navedite zdravilne učinkovine in odmerke uporabljenih proizvodov ..... .

DRŽAVA **Vzorec SUI-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

II.1.13. Natovarjanje na prevozna sredstva

Živali so bile natovorjene za odpremo v Unijo dne .....(dd/mm/llll) ([4]) na prevozno sredstvo, opisano v rubriki I.15, očiščeno in razkuženo pred natovarjanjem z uradno odobrenim razkužilom, in zgrajeno tako, da je med prevozom onemogočeno iztekanje ali izpadanje fekalij, urina, nastilja ali krme iz vozila ali kontejnerja.

Opombe

To spričevalo se uporablja za živali iz opombe k rubriki I.28., ki prihajajo iz odobrene ustanove, inštituta ali središča v tretji državi, njenem ozemlju ali delu, ter so namenjene za odobreno ustanovo, inštitut ali središče v državi članici.

Del I:

— Rubrika I.15.: navedite registrsko številko (železniških vagonov ali kontejnerjev in tovornjakov), številko leta (letala) ali ime (ladje). Pošiljatelj v primeru raztovarjanja in ponovnega natovarjanja obvesti mejno kontrolno točko vstopa v EU.

— Rubrika I.28.: *Sistem identifikacije*: navedite sistem identifikacije (značka, vtetovirano znamenje, vžgano znamenje, čip, transponder). Identifikator vsebuje oznako ISO države izvoznice in omogoča sledenje do gospodarstva izvora.

Starost: v mesecih.

Spol (M = moški, F = ženski, C = kastriran).

Vrsta: izberite vrsto med navedenimi vrstami:

Red	**Družina**	**Rodovi/vrsta**
Artiodactyla	Suidae	*Babyrousa* ssp., *Hylochoerus* ssp., *Phacochoerus* ssp., *Potamochoerus* ssp., *Sus* ssp.
	Tayassuidae	*Catagonus* ssp., *Pecari-Tayassu* ssp.
	Hippopotamidae	*Hexaprotodon-Choeropsis, Hippopotamus* ssp.

Del II:

([1]) Neustrezno črtati.

([2]) Cepljenje ni obvezno, če pa so bile živali cepljene, je treba vnesti informacije o uporabljenih cepivih in času cepljenja.

([3]) Testi, opravljeni v skladu s protokoli za zadevno bolezen, so opisani v delu 6 Priloge I k Uredbi (EU) št. 206/2010.

([4]) Datum natovarjanja. Uvoz teh živali ni dovoljen, če so bile živali natovorjene pred datumom odobritve izvoza v Unijo iz države, njenega ozemlja ali dela, navedenega v rubrikah I.7. in I.8., ali v času, ko je Unija sprejela omejevalne ukrepe za uvoz teh živali iz navedene države, njenega ozemlja ali dela.

Uradni veterinar

Ime (s tiskanimi črkami): Izobrazba in naziv:

Datum: Podpis:

Žig:

Vzorec TRE-A

DRŽAVA **Veterinarsko spričevalo Evropski uniji**

Del I: Podrobnosti odpremljene pošiljke

I.1. Pošiljatelj Ime Naslov Tel.				I.2. Referenčna številka spričevala		I.2.a.	
				I.3. Osrednji pristojni organ			
				I.4. Lokalni pristojni organ			
I.5. Prejemnik Ime Naslov Poštna številka Tel.				I.6.			
I.7. Država izvora	Oznaka ISO	I.8. Regija izvora	Oznaka	I.9. Namembna država	Oznaka ISO	I.10. Namembna regija	Oznaka
I.11. Kraj izvora Ime Naslov		Številka odobritve		I.12.			
I.13. Kraj natovarjanja Naslov		Številka odobritve		I.14. Datum pošiljanja			
I.15. Prevozno sredstvo Letalo ☐ Ladja ☐ Železniški vagon ☐ Cestno prevozno sredstvo ☐ Drugo ☐ Identifikacija Dokumentarne reference				I.16. Prevozno sredstvo			
				I.17.			
I.18. Opis blaga				I.19. Oznaka blaga (oznaka HS) **01.06.19**			
				I.20. Količina			
I.21.				I.22. Število pakiranj			
I.23. Številka zalivke/kontejnerja				I.24.			
I.25. Blago s spričevalom za: Odobreni organ ☐							
I.26.				I.27. Za uvoz ali vstop v EU ☐			
I.28. Identifikacija blaga Vrsta (znanstveno ime)	Sistem identifikacije			Identifikacijska številka		Starost	Spol

DRŽAVA **Model TRE-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

Del II: Certificiranje

II.1. **Potrdilo o zdravstvenem stanju živali**

Podpisani uradni veterinar, odgovoren za odobreno ustanovo, inštitut ali središče/gospodarstvo ([1]) izvora, potrjujem, da živali iz dela I izpolnjujejo naslednje zahteve:

II.1.1. prihajajo iz tretje države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7.,

(a) na katerem je treba bolezni iz tega spričevala prijaviti,

(b) ki je bil na dan izdaje tega spričevala zadnjih 12 mesecev prost goveje kuge;

II.1.2. prihajajo iz ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva ([1]) iz rubrike I.11.,

(a) ki je odobreno v skladu z zahtevami in pogoji iz delov 3 in 4 Priloge VI k Uredbi (EU) št. 206/2010;

(b) za katero ne veljajo nobene omejitve v zvezi z nacionalnim programom za nadzor nalezljivih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.;

(c) na katerem ni bilo nobenih kliničnih primerov naslednjih bolezni, za katere so dovzetne živali iz rubrike I.28.:

— vraničnega prisada zadnjih 30 dni,

— slinavke in parkljevke, stekline, ([1])([2]) [konjske kuge] v zadnjih 6 mesecih,

(d) na katerem v zadnjih šestih mesecih ni bilo kliničnega ali nekliničnega primera tuberkuloze;

(e) okoli katerega na območju s polmerom 10 km v zadnjih 30 dneh ni bilo nobenega primera/izbruha slinavke in parkljevke,

(f) na katerem so bivale od rojstva ali zadnjih šest mesecev pred odpremo v Unijo,

([1])([2]) [(g) okoli katerega na območju s polmerom 150 km v zadnjih 60 dneh ni bilo nobenega primera/izbruha konjske kuge].

II.1.3. Živali:

(a) od rojstva ali zadnjih 30 dni in med prevozom iz odobrene ustanove, inštituta ali središča/gospodarstva ([1]) do kraja odpreme niso bile v stiku z drugimi živalmi, ki ne izpolnjujejo vsaj enakovrednih zdravstvenih zahtev, opisanih v tem spričevalu;

(b) je pregledal uradni veterinar 24 ur pred natovarjanjem in niso kazale nobenih kliničnih znakov bolezni ter so sposobne za načrtovani prevoz;

(c) niso namenjene za usmrtitev po nacionalnem programu za izkoreninjenje bolezni.

([1])([3]) **[II.1.4. Slinavka in parkljevka**

bodisi ([1]) [(a) Živali prihajajo iz države, njenega ozemlja ali dela iz rubrike I.7, ki je bil v zadnjih 12 mesecih prost slinavke in parkljevke, s cepljenjem ali brez njega, ter]

ali ([1]) [(a) Živali so bile pregledane z naslednjimi testi:

— deset dni pred odpremo v Unijo s serološkim testom za dokazovanje virusne okužbe s slinavko in parkljevko, izvedenim v skladu z enim od predpisanih testov za mednarodno trgovino, določenih v Priročniku diagnostičnih testov in cepiv za kopenske živali Mednarodne organizacije za zdravje živali (Priročniku o kopenskih živalih OIE), njegovi rezultati pa so bili negativni;

— [deset dni pred odpremo v Unijo s probang testom za dokaz virusne okužbe s slinavko in parkljevko, ki se izvaja v skladu s postopki, opisanimi v Priročniku o kopenskih živalih OIE, njegovi rezultati pa so bili negativni, in]

(b) živali niso bile cepljene proti slinavki in parkljevki.

II.1.5. Druga cepljenja

(a) Druga cepljenja

DRŽAVA **Vzorec TRE-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Referenčna številka spričevala	II.b.

(4) (b) živali so bile cepljene proti:

(1) [vraničnem prisadu dne ..... (dd/mm/llll) z naslednjimi cepivi ..... (ime uporabljenih cepiv)],

(1) [steklini dne ..... (dd/mm/llll) z naslednjimi cepivi ..... (ime uporabljenih cepiv)].

II.1.6. Zdravljenje proti zajedavcem

Živali so bile v zadnjih 40 dneh pred odpremo v Unijo vsaj dvakrat zdravljene proti notranjim in zunanjim zajedavcem z naslednjimi proizvodi ..... Navedite zdravilne učinkovine in odmerke uporabljenih proizvodov .....

II.1.7. Natovarjanje na prevozna sredstva

Živali so bile natovorjene za odpremo v Unijo dne ..... (dd/mm/llll) (5) na prevozno sredstvo, opisano v rubriki I.15., očiščeno in razkuženo pred natovarjanjem z uradno odobrenim razkužilom, in zgrajeno tako, da je onemogočeno iztekanje ali izpadanje fekalij, urina, nastilja ali krme iz vozila ali kontejnerja med prevozom

Opombe

To spričevalo je namenjeno za žive živali iz opombe k rubriki I.28., ki prihajajo iz odobrene ustanove, inštituta ali središča v tretji državi, njenem ozemlju ali delu, ter so namenjene za odobreno ustanovo, inštitut ali središče v državi članici. Uporabite eno spričevalo na vrsto.

Del I:

— Rubrika I.15.: navedite registrsko številko (železniških vagonov ali kontejnerjev in tovornjakov), številko leta (letala) ali ime (ladje). Pošiljatelj v primeru raztovarjanja in ponovnega natovarjanja obvesti mejno kontrolno točko vstopa v EU.

— Rubrika I.28.: *Sistem identifikacije* navedite sistem identifikacije (značka, vtetovirano znamenje, vžgano znamenje, čip, transponder). Identifikator vsebuje oznako ISO države izvoznice in omogoča sledenje do gospodarstva izvora.

Starost: v mesecih.

Spol (M = moški, F = ženski, C = kastriran).

Vrsta: izberite med navedenimi vrstami:

Red	**Družina**	**Rodovi/vrsta**
Perissodactyla	Tapiridae	*Tapirus* ssp.
	Rhinocerotidae	*Ceratotherium* ssp., *Dicerorhinus* ssp., *Diceros* ssp., *Rhinoceros* ssp
Proboscidea	Elephantidae	*Elephas* ssp., *Loxodonta* ssp.

Del II:

(1) Neustrezno črtati.

(2) To spričevalo se uporablja samo za Rhinocerotidae.

(3) To spričevalo se uporablja samo za *Elephas*. ssp.

(4) Cepljenje ni obvezno, če pa so bile živali cepljene, je treba vnesti informacije o uporabljenih cepivih in času cepljenja.

(5) Datum natovarjanja. Uvoz teh živali ni dovoljen, če so bile živali natovorjene pred datumom odobritve izvoza v Unijo iz tretje države, njenega ozemlja ali dela, navedenega v rubrikah I.7. in I.8., ali v času, ko je Unija sprejela omejevalne ukrepe za uvoz teh živali iz navedene tretje države, njenega ozemlja ali dela.

DRŽAVA **Vzorec TRE-A**

II. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.a. Potrdilo o zdravstvenem stanju	II.b.

Uradni veterinar

Ime (s tiskanimi črkami): Izobrazba in naziv:

Žig: Podpis:

Stamp:

DEL 3

Zahteve v zvezi z ustanovami, inštituti ali središči v tretjih državah

Ustanova, inštitut ali središče v tretji državi mora:

(a) biti jasno omejeno in ločeno od okolice;

(b) imeti ustrezna sredstva za lovljenje, zaprtje in izolacijo živali ter imeti na razpolago ustrezne karantenske objekte in odobrene standardne operativne postopke za živali neznanega porekla;

(c) imajo zgradbo z zaščito pred vektorji, ki ustreza naslednjim zahtevam:

(i) na vhodu in izhodu ima nameščene ustrezne fizične pregrade;

(ii) odprtine v zgradbi z zaščito pred vektorji so zaščitene z mrežico, ki je ustrezne velikosti ter redno impregnirana z odobrenim insekticidom v skladu z navodili proizvajalca;

(iii) spremljanje in nadzor vektorjev se izvajata v zgradbi z zaščito pred vektorji in okoli nje;

(iv) sprejeti so ukrepi za omejitev ali izkoreninjenje razmnoževališč vektorjev v bližini zgradbe z zaščito pred vektorji;

(v) vzpostavljeni so standardni operativni postopki, vključno z opisi varnostnih in alarmnih sistemov, za delovanje zgradbe z zaščito pred vektorji in za prevoz živali iz navedene zgradbe do kraja natovarjanja;

(d) najmanj deset let se hranijo posodobljene evidence o:

(i) številu in identiteti (starost, spol, vrsta in posamezna identifikacija, kjer je primerno) živali vseh vrst, prisotnih v prostorih;

(ii) številu in identiteti (starost, spol, vrsta in posamezna identifikacija, kjer je primerno) živali, ki prispejo v prostore ali jih zapustijo, skupaj s podatki o njihovem poreklu ali namembnosti, prevoznih sredstvih ter zdravstvenem stanju navedenih živali;

(iii) rezultatih krvnih preiskav ali drugih diagnostičnih postopkov, opravljenih na živalih v njihovih prostorih;

(iv) primerih bolezni in, če je ustrezno, opravljenem zdravljenju;

(v) patomorfoloških rezultatih pregledov živali, ki so poginile v njihovih prostorih, vključno z mrtvorojenimi živalmi;

(vi) opažanjih v obdobju izolacije ali karantene;

(e) biti prost bolezni iz Priloge A k Direktivi 92/65/EGS ali naveden v veterinarskih spričevalih za ustrezne vrste, navedene v delu 2 Priloge VI k temu pravilniku najmanj zadnja tri leta, kot je razvidno iz evidence, ki se vodi v skladu s točko (d), rezultati kliničnih in laboratorijskih testov pa so opravljeni na živalih v njihovih prostorih;

(f) imeti dogovor z laboratorijem, ki ga odobri *pristojni organ*, za opravljanje patomorfoloških preiskav ali imeti enega ali več ustreznih prostorov, kjer se ti pregledi lahko opravljajo pod nadzorom uradno odobrenega veterinarja;

(g) zagotoviti odstranjevanje trupov živali, ki so poginile zaradi bolezni ali so bile usmrčene;

(h) zagotoviti, s pogodbo ali drugim pravnim instrumentom, storitve veterinarja, ki ga je odobril pristojni organ in ki deluje pod njegovim nadzorom ter mora izvajati najmanj naslednje naloge:

(i) zagotoviti, da se v navedeni ustanovi, inštitutu ali središču uporabljajo ustrezni ukrepi za preprečevanje in nadzorovanje bolezni. Take ukrepe mora odobriti pristojni organ tretje države, njenega ozemlja ali dela, kjer se ustanova, inštitut ali središče nahaja, ob upoštevanju stanja bolezni ter morajo vključevati vsaj naslednje elemente:

— letni načrt nadzorovanja bolezni, vključno z ustreznimi nadzornimi ukrepi v zvezi z zoonozami pri živalih, ki so prisotne v prostorih,

— klinično, laboratorijsko in patomorfološko testiranje živali, za katere se sumi, da so okužene z nalezljivimi boleznimi in zoonozami,

— cepljenje dovzetnih živali proti nalezljivim boleznim in zoonozam;

(ii) zagotoviti, da se o vseh sumljivih primerih poginov ali prisotnost kakršnih koli drugih znakov, ki nakazujejo, da so živali obolele za eno ali več boleznimi iz Priloge A k Direktivi 92/65/EGS ali iz veterinarskih spričeval za zadevne živalske vrste iz dela 2 Priloge VI k tej uredbi, nemudoma uradno obvesti pristojni organ, kadar je posamezno bolezen treba obvezno prijaviti v zadevni tretji državi, na njenem ozemlju ali delu;

(iii) zagotoviti, da so prihajajoče živali po potrebi v karanteni v skladu z navodili pristojnega organa;

(iv) zagotoviti usklajenost z zahtevami v zvezi z zdravstvenim stanjem živali, ki jih morajo živali izpolnjevati, da se lahko vnašajo v Unijo.

DEL 4

Pogoji v zvezi z odobritvami ustanov, inštitutov ali središč v tretjih državah

1. Odobrijo se lahko samo ustanove, inštituti ali središča, ki so v skladu z zahtevami iz dela 3.

2. Če je potrebna zaščita pred vektorji, se odobritev zgradbe z zaščito pred vektorji odobri le, če so izpolnjena merila iz točke (c) dela 3. Za podelitev odobritve mora pristojni organ vsaj trikrat v zahtevanem obdobju zaščite (na začetku, na sredini in na koncu obdobja) preveriti učinkovitost ukrepov za zaščito pred vektorji, in sicer s pastmi za vektorje v zgradbi z zaščito pred vektorji.

3. Vsaki odobreni ustanovi, inštitutu in središču se mora dodeliti številka odobritve.

4. Odobritev velja samo toliko časa, dokler so izpolnjeni naslednji pogoji:

prostori so pod nadzorom uradnega veterinarja, ki mora opraviti vsaj naslednje naloge:

(i) najmanj enkrat letno pregleda prostore ustanove, inštituta ali središča;

(ii) opravi revizijo dejavnosti veterinarja iz točke (h) dela 3 in izvaja letni program nadzorovanja bolezni iz prve alinee točke (h)(i);

(iii) zagotovi, da so izpolnjene določbe iz delov 3 in 4;

(iv) preveri:

— usklajenost z zahtevami v zvezi z zdravstvenim stanjem živali, ki jih morajo živali izpolnjevati, da se lahko vnašajo v Unijo;

— da rezultati kliničnih, patomorfoloških in laboratorijskih testov na živalih niso pokazali nobenega pojava bolezni iz Priloge A k Direktivi 92/65/EGS ali navedenih v veterinarskih spričevalih za zadevne živalske vrste iz dela 2 Priloge VI k tej uredbi.

5. Odobritev je treba preklicati, kadar pristojni organ ugotovi, da zahteve iz dela 3 niso več izpolnjene.

6. V primeru uradnega obvestila o sumu pojava ene od bolezni s seznama v Prilogi A k Direktivi 92/65/EGS ali iz veterinarskih spričeval za ustrezne vrste iz dela 2 Priloge VI k tej uredbi, mora pristojni organ začasno preklicati odobritev ustanove, inštituta ali središča, dokler se sum uradno ne izključi. Glede na zadevno bolezen in tveganje za prenos bolezni se začasni preklic lahko nanaša na ustanovo, inštitut ali središče kot celoto ali le na nekatere kategorije živali, dovzetne za zadevno bolezen. Pristojni organ mora zagotoviti, da se sprejmejo ukrepi, potrebni za potrditev ali izključitev suma ter za omejitev širjenja bolezni.

7. Če se potrdi sum bolezni iz točke 6, se odobritev ustanove, inštituta ali središča umakne.

8. Kadar je odobritev ustanove, inštituta ali središča umaknjena, se obnovi samo, če so izpolnjeni naslednji pogoji:

   (a) bolezen in vir okužbe sta bila izkoreninjena v prostorih zadevne ustanove, inštituta ali središča;

   (b) prostori zadevne ustanove, inštituta ali središča so bili ustrezno očiščeni in razkuženi;

   (c) zadevna ustanova, inštitut ali središče je v skladu z zahtevami iz točk od (a) do (d) in od (f) do (h) dela 3.

9. Pristojni organ, ki je odobril ustanovo, inštitut ali središče, mora države članice, ki so to ustanovo, inštitut ali središče vključile v svoje sezname odobrenih ustanov, središč in inštitutov, obvestiti o začasnem preklicu, umiku ali obnovitvi navedene odobritve.“

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) št. 781/2013

z dne 14. avgusta 2013

o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 540/2011 glede pogojev za registracijo aktivne snovi fipronil ter prepovedi uporabe in prodaje semen, tretiranih s fitofarmacevtskimi sredstvi, ki vsebujejo navedeno aktivno snov

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. oktobra 2009 o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet in razveljavitvi direktiv Sveta 79/117/EGS in 91/414/EGS ([1]) ter zlasti prve možnosti iz člena 21(3), člena 49(2) in člena 78(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Aktivna snov fipronil je bila vključena v Prilogo I k Direktivi Sveta 91/414/EGS z dne 15. julija 1991 o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet ([2]) z Direktivo Komisije 2007/52/ES ([3]).

(2) Direktiva Komisije 2010/21/EU ([4]) je spremenila Prilogo I k Direktivi 91/414/EGS glede posebnih določb za fipronil.

(3) Aktivne snovi iz Priloge I k Direktivi 91/414/EGS se štejejo za registrirane v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 in so navedene v delu A Priloge k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011 z dne 25. maja 2011 o izvajanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta glede seznama registriranih aktivnih snovi ([5]).

(4) Na podlagi novih informacij iz Italije v zvezi s tveganji za medonosne čebele, ki jih predstavljajo pilirana semena koruze, tretirana s fitofarmacevtskim sredstvom, ki vsebuje fipronil, se je Komisija odločila za pregled registracije navedene snovi. Komisija je v skladu s členom 21(2) Uredbe (ES) št. 1107/2009 prosila Evropsko agencijo za varnost hrane (v nadaljevanju: Agencija) za znanstveno in tehnično podporo pri oceni teh novih informacij in pregledu ocene tveganja, ki ga predstavlja fipronil za čebele.

(5) Agencija je svoje sklepe glede ocene tveganja za čebele zaradi fipronila predstavila 27. maja 2013 ([6]).

(6) Agencija je ugotovila, da uporaba snovi za tretiranje koruznih semen predstavlja visoka akutna tveganja za čebele zaradi fitofarmacevtskih proizvodov, ki vsebujejo aktivno snov fipronil. Ugotovila je še zlasti visoko tveganje za čebele zaradi prahu. Poleg tega za več kmetijskih rastlin ni bilo mogoče izključiti nesprejemljivega tveganja zaradi akutnih ali kroničnih vplivov na preživetje kolonij in njihov razvoj. Agencija je poleg tega ugotovila tudi, da manjkajo nekatere informacije za vsako od ocenjenih uporab, zlasti glede dolgoročnega tveganja za medonosne čebele zaradi izpostavljenosti prek prahu, potencialne izpostavljenosti ostankom v pelodu in nektarju, potencialne izpostavljenosti prek gutacijske tekočine in izpostavljenosti ostankom v naslednjih posevkih, plevelu in zemlji.

(7) Ob upoštevanju novih znanstvenih in tehničnih izsledkov je Komisija ocenila, da obstajajo dokazi, da nekatere registrirane rabe fipronila ne izpolnjujejo meril za registracijo iz člena 4 Uredbe (ES) št. 1107/2009 zaradi njihovega vpliva na čebele ter da visokega tveganja za čebele ni mogoče izključiti, razen z uvedbo dodatnih omejitev.

(8) Komisija je prijavitelja pozvala, naj predloži pripombe.

(9) Države članice in Komisija so ugotovitev Agencije pregledale v Stalnem odboru za prehranjevalno verigo in zdravje živali ter končno različico pripravile 16. julija 2013 v obliki dodatka k poročilu o pregledu fipronila.

(10) Komisija je sklenila, da visokega tveganja za čebele ni mogoče izključiti, razen z uvedbo dodatnih omejitev.

(11) Potrjeno je, da se aktivna snov fipronil šteje za registrirano v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009. Za zmanjšanje izpostavljenosti čebel je primerno, da se omeji uporaba fitofarmacevtskih sredstev, ki vsebujejo fipronil,

([1]) UL L 309, 24.11.2009, str. 1.
([2]) UL L 230, 19.8.1991, str. 1.
([3]) UL L 214, 17.8.2007, str. 3.
([4]) UL L 65, 13.3.2010, str. 27.
([5]) UL L 153, 11.6.2011, str. 1.
([6]) Evropska agencija za varnost hrane; Sklep o strokovnem pregledu ocene tveganja pesticidov z aktivno snovjo fipronil za čebele. *EFSA Journal* 2013; 11(5):3158. [51 str.] doi:10.2903/j.efsa.2013.3158. Na voljo na spletu: www.efsa.europa.eu/efsajournal.

in da se za zaščito čebel sprejmejo posebni ukrepi za zmanjšanje tveganja. Še zlasti bi bilo treba omejiti uporabo fitofarmacevtskih sredstev, ki vsebujejo fipronil, na tretiranje semen, namenjenih sejanju v rastlinjakih, in na tretiranje semen pora, čebule, šalotke in zelenjave skupine *Brassica*, ki se sejejo na poljih in pobirajo pred cvetenjem. Za kmetijske rastline, ki se pobirajo pred cvetenjem, se šteje, da ne privlačijo čebel.

(12) Glede uporab fipronila, ki so lahko odobrene v skladu z Izvedbeno uredbo (EU) št. 540/2011, je primerno, da se zahtevajo dodatne potrditvene informacije.

(13) Izvedbeno uredbo (EU) št. 540/2011 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.

(14) Tveganja za čebele zaradi tretiranih semen so bila ugotovljena zlasti prek izpostavljenosti prek prahu pri uporabi na koruzi. Ob upoštevanju tveganj, povezanih z uporabo tretiranih semen, bi bilo treba prepovedati uporabo semen, tretiranih s fitofarmacevtskimi sredstvi, ki vsebujejo fipronil, in njihovo dajanje na trg, razen za semena, ki se sejejo v rastlinjakih, in za tretiranje semen pora, čebule, šalotke in zelenjave skupine *Brassica*, ki se sejejo na poljih in pobirajo pred cvetenjem. Do predložitve manjkajočih informacij o uporabi tretiranih sončničnih semen je primerno, da se zanje uporabijo enaki ukrepi kot za koruzo.

(15) Državam članicam bi bilo treba zagotoviti čas za preklic registracij fitofarmacevtskih sredstev, ki vsebujejo fipronil.

(16) Za fitofarmacevtska sredstva, ki vsebujejo fipronil, za katera države članice odobrijo prehodno obdobje v skladu s členom 46 Uredbe (ES) št. 1107/2009, bi se moralo to obdobje izteči najpozneje 28. februarja 2014. Da se zagotovi prehodno obdobje, bi prepoved dajanja na trg tretiranih semen morala začeti veljati šele 1. marca 2014.

(17) V dveh letih po začetku veljavnosti te uredbe bo Komisija začela pregled novih prejetih znanstvenih informacij, vključno z novimi študijami in informacijami o novih formulacijah pripravka, ki jih predložijo vložniki.

(18) Člen 36(3) Uredbe (ES) št. 1107/2009 določa, da lahko države članice v nekaterih okoliščinah sprejmejo nadaljnje ukrepe za zmanjšanje tveganja ali omejitve dajanja na trg ali uporabe fitofarmacevtskih sredstev, ki vsebujejo fipronil. Uredba (ES) št. 1107/2009 glede dajanja na trg in uporabe semen, tretiranih s fitofarmacevtskimi sredstvi, ki vsebujejo fipronil, določa, da lahko države članice sprejmejo izredne ukrepe v skladu s členom 71.

(19) Semena, tretirana s fitofarmacevtskimi sredstvi, ki vsebujejo fipronil, za katera veljajo omejitve iz člena 1 te uredbe, se lahko v skladu s členom 54 Uredbe (ES) št. 1107/2009 uporabljajo za preskuse ali teste za raziskovalne ali razvojne namene.

(20) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehranjevalno verigo in zdravje živali –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Sprememba Izvedbene uredbe (EU) št. 540/2011

Priloga k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Prepoved dajanja na trg tretiranih semen

Semena kmetijskih rastlin, ki so bila tretirana s fitofarmacevtskimi sredstvi, ki vsebujejo fipronil, se ne uporabljajo ali dajejo na trg, razen semen, namenjenih za sejanje v rastlinjakih, ali semen pora, čebule, šalotke in zelenjave skupine *Brassica*, ki so namenjena za sejanje na poljih in se pobirajo pred cvetenjem.

Člen 3

Prehodni ukrepi

Države članice v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 do 31. decembra 2013 po potrebi spremenijo ali prekličejo veljavne registracije fitofarmacevtskih sredstev, ki vsebujejo fipronil kot aktivno snov.

Člen 4

Prehodno obdobje

Morebitno prehodno obdobje, ki ga odobrijo države članice v skladu s členom 46 Uredbe (ES) št. 1107/2009, je čim krajše in traja največ do 28. februarja 2014.

Člen 5

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati in se začne uporabljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Člen 2 se uporablja od 1. marca 2014.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 14. avgusta 2013

Za Komisijo

Predsednik

José Manuel BARROSO

PRILOGA

Spremembe Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011

Stolpec „Posebne določbe“ v vrstici 157 za fipronil dela A Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 se nadomesti z naslednjim:

„DEL A

Registrira se lahko samo kot insekticid za tretiranje semen. Uporaba je dovoljena samo za semena, namenjena sejanju v rastlinjakih, in semena pora, čebule, šalotke in zelenjave skupine *Brassica*, ki se sejejo na polju in pobirajo pred cvetenjem.

DEL B

Za izvajanje enotnih načel iz člena 29(6) Uredbe (ES) št. 1107/2009 se upoštevajo ugotovitve iz poročila o pregledu fipronila ter zlasti dodatkov I in II h končni različici poročila, ki jo je Stalni odbor za prehranjevalno verigo in zdravje živali pripravil 15. marca 2007, ter ugotovitve iz dodatka h končnemu poročilu o pregledu fipronila, ki ga je Stalni odbor za prehranjevalno verigo in zdravje živali pripravil 16. julija 2013.

V tej celoviti oceni morajo biti države članice zlasti pozorne na:

(a) pakiranje trženih proizvodov, da se prepreči fotorazgradnja zadevnih sredstev;

(b) nevarnost za onesnaženje podtalnice, zlasti z metaboliti, ki so bolj obstojni kot izhodna spojina, kadar se aktivna snov uporablja na območjih z občutljivo zemljo in/ali podnebnimi razmerami;

(c) zaščito semenojedih ptic in sesalcev, vodnih organizmov, neciljnih členonožcev in medonosnih čebel.

Države članice zagotovijo tudi naslednje:

(a) piliranje semena se izvaja samo v profesionalnih objektih za tretiranje semena. V navedenih objektih se uporabljajo najboljše razpoložljive tehnike, da se čim bolj zmanjša izpust prahu med uporabo, skladiščenjem in prevozom;

(b) uporablja se ustrezna oprema za sejanje semena, da se zagotovi visoka raven vnosa v tla, čim manjše razlitje in čim manjši izpust prahu;

(c) označevanje tretiranih semen vključuje navedbo, da so bila semena tretirana s fipronilom, in navaja ukrepe za zmanjšanje tveganja, določene v registraciji;

(d) po potrebi se začnejo izvajati ustrezni programi spremljanja, da se potrdi dejanska izpostavljenost medonosnih čebel fipronilu na območjih, ki jih intenzivno uporabljajo čebele za pašo ali čebelarji.

Pogoji uporabe po potrebi vključujejo ukrepe za zmanjšanje tveganja.

Prijavitelj predloži potrditvene informacije o:

(a) tveganju za opraševalce, ki niso medonosne čebele;

(b) akutnem in dolgoročnem tveganju za preživetje kolonij in njihov razvoj ter tveganju za zalego čebel zaradi metabolitov na rastlinah in v tleh, razen talnih fotoliznih metabolitov;

(c) morebitni izpostavljenosti prahu, ki se raznaša med sejanjem, ter akutnem in dolgoročnem tveganju za preživetje kolonij in njihov razvoj ter tveganju za čebeljo zalego v primerih, ko se čebele hranijo z rastlinjem, izpostavljenim takemu prahu;

(d) akutnem in dolgoročnem tveganju za preživetje kolonij in njihov razvoj ter tveganju za zalego medonosnih čebel zaradi hranjenja z medeno roso;

(e) morebitni izpostavljenosti gutacijski tekočini ter akutnem in dolgoročnem tveganju za preživetje kolonij in njihov razvoj ter tveganju za čebeljo zalego;

(f) morebitni izpostavljenosti ostankom v nektarju in pelodu, medeni rosi in gutacijski tekočini naslednjih kmetijskih rastlin ali plevela na poljih, vključno z obstojnimi talnimi metaboliti (RPA 200766, MB 46136 in MB 45950).

Prijavitelj predloži te informacije Komisiji, državam članicam in Agenciji do 30. marca 2015.“

UREDBA KOMISIJE (EU) št. 782/2013

z dne 14. avgusta 2013

o spremembi Priloge III k Uredbi (EU) št. 66/2010 Evropskega parlamenta in Sveta o znaku EU za okolje

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 66/2010 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. novembra 2009 o znaku EU za okolje [1] in zlasti člena 15 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Da bi povečali uporabo znaka EU za okolje in spodbudili tiste, katerih proizvodi izpolnjujejo merila za podeljevanje znaka EU za okolje, bi morali biti stroški uporabe znaka EU za okolje čim nižji, a še vedno zadostni, da se pokrijejo stroški upravljanja sistema za podeljevanje znaka EU za okolje.

(2) Uredba (ES) št. 66/2010 dopušča povišanje najvišjega zneska pristojbin, kadar je to potrebno in primerno.

(3) Pristojni organi so izvedli notranjo oceno, ali je sedanja raven pristojbin zadostna za kritje stroškov vseh nalog, ki jih morajo izvajati za upravljanje sistema za podeljevanje znaka EU za okolje.

(4) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem odbora, ustanovljenega s členom 16 Uredbe (ES) št. 66/2010 –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga III k Uredbi (ES) št. 66/2010 se nadomesti z besedilom iz Priloge k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 14. avgusta 2013

Za Komisijo

Predsednik

José Manuel BARROSO

[1] UL L 27, 30.1.2010, str. 1.

PRILOGA

„PRILOGA III

1. **Pristojbina za vlogo**

Pristojni organ, na katerega se vloga naslovi, zaračuna pristojbino za obravnavo vloge. Ta pristojbina ne sme biti nižja od 200 EUR in ne višja od 2 000 EUR.

V primeru malih in srednje velikih podjetij [1] ter izvajalcev iz držav v razvoju je najvišji znesek pristojbine za vlogo 600 EUR.

V primeru mikropodjetij [2] pristojbina znaša največ 350 EUR.

Pristojbina se vlagateljem, ki so registrirani po Programu Skupnosti za okoljsko upravljanje in presojo (EMAS), zniža za 30 %, vlagateljem, ki imajo certifikat ISO 14001, pa za 15 %. Znižanja niso kumulativna. Kadar vlagatelj izpolnjuje oba navedena pogoja, se uporablja samo večje znižanje.

To znižanje je pogojeno s tem, da je vlagatelj izrecno zavezan k zagotavljanju popolne usklajenosti svojih proizvodov, označenih z znakom EU za okolje, z ustreznimi merili za znak EU za okolje v celotnem obdobju veljavnosti pogodbe ter da je ta obveznost primerno vključena v njegovo okoljsko politiko in podrobne okoljske cilje.

Pristojni organi lahko zaračunajo pristojbino za spremembo ali podaljšanje licence. Pristojbina za to ne sme biti višja od pristojbine za vlogo, poleg tega se uporabljajo tudi zgoraj navedena znižanja.

Pristojbina za vlogo ne pokriva stroškov preskušanja in preverjanja, ki jih izvajajo tretje strani, in nobenega izmed inšpekcijskih pregledov na kraju samem, ki jih lahko zahteva tretja oseba ali pristojni organ. Stroške takega preskušanja, preverjanja in pregledov bodo krili vlagatelji sami.

2. **Letna pristojbina**

Pristojni organ lahko zahteva od vsakega vlagatelja, ki mu je podeljen znak EU za okolje, da plača letno pristojbino. Ta pristojbina je lahko pavšalni znesek ali znesek, izračunan na podlagi letne vrednosti prodaje izdelka, ki mu je bil podeljen znak EU za okolje, v Uniji.

Obdobje, za katerega se plača ta pristojbina, se bo začelo z datumom podelitve znaka EU za okolje vlagatelju.

Kadar je pristojbina izračunana kot odstotek vrednosti letne prodaje, ne sme znašati več kot 0,15 % te vrednosti. Pristojbina se izračuna na podlagi cene franko tovarna, kadar je proizvod, ki mu je bil podeljen znak EU za okolje, blago. Kadar se pristojbina nanaša na storitve, se izračuna na podlagi dobavne cene.

Najvišja letna pristojbina je 25 000 EUR na skupino proizvodov na vlagatelja.

V primeru MSP, mikropodjetij ali vlagateljev iz držav v razvoju se letna pristojbina zniža za najmanj 25 %.

Letna pristojbina ne pokriva stroškov preskušanja, preverjanja in morebitnih inšpekcijskih pregledov na kraju samem. Stroške takega preskušanja, preverjanja in pregledov bodo krili vlagatelji sami.

3. **Pristojbina za inšpekcijski pregled**

Pristojni organ lahko zaračuna pristojbino za inšpekcijski pregled.

---

[1] Mala in srednja podjetja, kakor so opredeljena v Priporočilu Komisije 2003/361/ES (UL L 124, 20.5.2003, str. 36).
[2] Mikropodjetja, kakor so opredeljena v Priporočilu Komisije 2003/361/ES.“

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) št. 783/2013

z dne 14. avgusta 2013

o določitvi standardnih uvoznih vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 z dne 22. oktobra 2007 o vzpostavitvi skupne ureditve kmetijskih trgov in o posebnih določbah za nekatere kmetijske proizvode (Uredba o enotni SUT) ([1]),

ob upoštevanju Izvedbene uredbe Komisije (EU) št. 543/2011 z dne 7. junija 2011 o določitvi podrobnih pravil za uporabo Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 za sektorja sadja in zelenjave ter predelanega sadja in zelenjave ([2]) ter zlasti člena 136(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Izvedbena uredba (EU) št. 543/2011 na podlagi izida večstranskih trgovinskih pogajanj urugvajskega kroga določa merila, po katerih Komisija določi standardne vrednosti za uvoz iz tretjih držav za proizvode in obdobja iz dela A Priloge XVI k tej uredbi.

(2) Standardna uvozna vrednost se izračuna vsak delovni dan v skladu s členom 136(1) Izvedbene uredbe (EU) št. 543/2011 ob upoštevanju spremenljivih dnevnih podatkov. Zato bi morala ta uredba začeti veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije* –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Standardne uvozne vrednosti iz člena 136 Izvedbene uredbe (EU) št. 543/2011 so določene v Prilogi k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 14. avgusta 2013

Za Komisijo
V imenu predsednika
Jerzy PLEWA
Generalni direktor za kmetijstvo in razvoj podeželja

([1]) UL L 299, 16.11.2007, str. 1.
([2]) UL L 157, 15.6.2011, str. 1.

PRILOGA

Standardne uvozne vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave

(EUR/100 kg)

Tarifna oznaka KN	Oznaka tretje države [1]	Standardna uvozna vrednost
0709 93 10	TR	148,4
	ZZ	148,4
0805 50 10	AR	99,2
	CL	101,4
	TR	70,0
	UY	115,6
	ZA	103,6
	ZZ	98,0
0806 10 10	EG	186,1
	MA	161,7
	MX	264,4
	TR	155,7
	ZZ	192,0
0808 10 80	AR	199,4
	BR	106,7
	CL	139,8
	CN	74,9
	NZ	129,5
	US	164,7
	ZA	114,8
	ZZ	132,8
0808 30 90	AR	183,4
	CL	146,4
	TR	152,4
	ZA	102,7
	ZZ	146,2
0809 30	TR	148,5
	ZZ	148,5
0809 40 05	BA	44,8
	MK	61,9
	TR	92,4
	ZZ	66,4

[1] Nomenklatura držav, določena v Uredbi Komisije (ES) št. 1833/2006 (UL L 354, 14.12.2006, str. 19). Oznaka „ZZ“ predstavlja „druga porekla“.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) št. 784/2013

z dne 14. avgusta 2013

o določitvi uvoznih dajatev v sektorju žit, ki se uporabljajo od 16. avgusta 2013

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 z dne 22. oktobra 2007 o vzpostavitvi skupne ureditve kmetijskih trgov in o posebnih določbah za nekatere kmetijske proizvode (Uredba o enotni SUT) ([1]),

ob upoštevanju Uredbe Komisije (EU) št. 642/2010 z dne 20. julija 2010 o pravilih za uporabo (uvoznih dajatev za sektor žit) Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 ([2]), zlasti člena 2(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Člen 136(1) Uredbe (ES) št. 1234/2007 določa, da je uvozna dajatev za proizvode z oznakami KN 1001 19 00, 1001 11 00, ex 1001 91 20 (navadna pšenica, semenska), ex 1001 99 00 (visokokakovostna navadna pšenica, razen semenske), 1002 10 00, 1002 90 00, 1005 10 90, 1005 90 00, 1007 10 90 in 1007 90 00 enaka veljavni intervencijski ceni za te proizvode ob uvozu, povečani za 55 % in zmanjšani za uvozno ceno CIF zadevne pošiljke. Ta dajatev ne sme presegati stopnje dajatev skupne carinske tarife.

(2) Člen 136(2) Uredbe (ES) št. 1234/2007 določa, da se za izračun uvozne dajatve iz odstavka 1 navedenega člena za zadevne proizvode redno določajo reprezentativne uvozne cene CIF.

(3) V skladu s členom 2(2) Uredbe (ES) št. 642/2010 je cena za izračun uvozne dajatve za proizvode z oznakami KN 1001 19 00, 1001 11 00, ex 1001 91 20 (navadna pšenica, semenska), ex 1001 99 00 (visokokakovostna navadna pšenica, razen semenske), 1002 10 00, 1002 90 00, 1005 10 90, 1005 90 00, 1007 10 90 in 1007 90 00 enaka dnevni reprezentativni uvozni ceni CIF v skladu z metodo iz člena 5 navedene uredbe.

(4) Uvozne dajatve, ki se uporabljajo do začetka veljavnosti nove določitve se določijo za obdobje od 16. avgusta 2013.

(5) Ker je treba zagotoviti, da se ta ukrep uporablja čim prej po tem, ko se zagotovijo ažurirani podatki, mora ta uredba začeti veljati na dan objave –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Od 16. avgusta 2013 se uvozne dajatve v sektorju žit iz člena 136(1) Uredbe (ES) št. 1234/2007 določijo v Prilogi I k tej uredbi na podlagi podatkov iz Priloge II.

Člen 2

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 14. avgusta 2013

Za Komisijo
V imenu predsednika
Jerzy PLEWA
Generalni direktor za kmetijstvo in razvoj podeželja

([1]) UL L 299, 16.11.2007, str. 1.
([2]) UL L 187, 21.7.2010, str. 5.

PRILOGA I

Uvozne dajatve za proizvode iz člena 136(1) Uredbe (ES) št. 1234/2007, ki se uporabljajo od 16. avgusta 2013

Oznaka KN	Opis blaga	Uvozna dajatev [1] (EUR/t)
1001 19 00 1001 11 00	trda PŠENICA, visokokakovostna	0,00
	srednjekakovostna	0,00
	nizkokakovostna	0,00
ex 1001 91 20	navadna PŠENICA, semenska	0,00
ex 1001 99 00	navadna PŠENICA, visokokakovostna, razen semenske	0,00
1002 10 00 1002 90 00	RŽ	0,00
1005 10 90	semenska KORUZA, razen hibridne	0,00
1005 90 00	KORUZA, razen semenske [2]	0,00
1007 10 90 1007 90 00	SIREK v zrnju, razen hibridnega, za setev	0,00

[1] V skladu s členom 2(4) Uredbe (EU) št. 642/2010 je lahko uvoznik upravičen do znižanja uvozne dajatve za:

— 3 EUR/t, če se pristanišče raztovarjanja nahaja v Sredozemlju (onstran Gibraltarske ožine) ali Črnem morju in če blago prihaja po Atlantskem oceanu ali Sueškem kanalu,

— 2 EUR/t, če se pristanišče raztovarjanja nahaja na Danskem, Irskem, v Estoniji, Latviji, Litvi, Poljski, na Finskem, Švedskem, v Veliki Britaniji ali na atlantski obali Iberskega polotoka ter če blago prihaja v Unijo po Atlantskem oceanu.

[2] Uvoznik je upravičen do pavšalnega znižanja 24 EUR/t, če izpolnjuje pogoje iz člena 3 Uredbe (EU) št. 642/2010.

PRILOGA II

Podatki za izračun dajatev iz Priloge I

31.7.2013-14.8.2013

1. Povprečje za referenčno obdobje iz člena 2(2) Uredbe (ES) št. 642/2010:

(EUR/t)

	Navadna pšenica (1)	Koruza	Trda pšenica, visokokakovostna	Trda pšenica, srednjekakovostna (2)	Trda pšenica, nizkokakovostna (3)
Borza	Minnéapolis	Chicago	—	—	—
Kotacija	217,78	140,42	—	—	—
Cena FOB ZDA	—	—	234,54	224,54	204,54
Premija za Zaliv	—	33,42	—	—	—
Premija za Velika jezera	27,28	—	—	—	—

(1) Pozitivna premija 14 EUR/t (člen 5(3) Uredbe (EU) št. 642/2010).
(2) Negativna premija 10 EUR/t (člen 5(3) Uredbe (EU) št. 642/2010).
(3) Negativna premija 30 EUR/t (člen 5(3) Uredbe (EU) št. 642/2010).

2. Povprečje za referenčno obdobje iz člena 2(2) Uredbe (ES) št. 642/2010:

Prevozni stroški: Mehiški zaliv–Rotterdam:	16,76 EUR/t
Prevozni stroški: Velika jezera–Rotterdam:	49,25 EUR/t

SKLEPI

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE

z dne 13. avgusta 2013

o spremembi Sklepa 2011/207/EU o oblikovanju posebnega programa nadzora in inšpekcijskih pregledov za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju

(notificirano pod dokumentarno številko C(2013) 5224)

(2013/432/EU)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 z dne 20. novembra 2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike ([1]) in zlasti člena 95 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Leta 2006 je Mednarodna komisija za ohranitev atlantskega tuna (ICCAT) sprejela večletni načrt za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju. ICCAT je na letnem zasedanju leta 2008 ta večletni načrt za obnovo staleža spremenila. Spremenjeni načrt je bil prenesen v zakonodajo Unije z Uredbo Sveta (ES) št. 302/2009 z dne 6. aprila 2009 o vzpostavitvi večletnega načrta za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju ([2]). Ta načrt je bil dodatno spremenjen in potrjen na letnem zasedanju ICCAT leta 2010 s Priporočilom 10-04 ICCAT in prenesen v zakonodajo Unije z Uredbo (EU) št. 500/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. junija 2012 o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 302/2009 o vzpostavitvi večletnega načrta za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju ([3]).

(2) Za zagotovitev uspešnega izvajanja spremenjenega načrta za obnovo staleža je bila sprejeta Odločba Komisije 2009/296/ES ([4]) o oblikovanju posebnega programa nadzora in inšpekcijskih pregledov, ki zajema obdobje dveh let od 15. marca 2009 do 15. marca 2011.

(3) Posebni program nadzora in inšpekcijskih pregledov za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju iz Sklepa Komisije 2011/207/EU ([5]) je bil sprejet za zagotovitev nadaljevanja programa iz Odločbe 2009/296/ES in takojšnjega izvajanja nekaterih določb Priporočila 10-04 ICCAT. Sklep 2011/207/EU zajema obdobje od 15. marca 2011 do 15. marca 2014.

(4) Ob upoštevanju razprav z letnega zasedanja ICCAT leta 2011 in da bi se v celoti izvajale določbe, ki jih je zahtevala ICCAT, je bilo zaradi neprenosa teh določb v zakonodajo EU primerno spremeniti Sklep 2011/207/EU za izvajanje zahtev v zvezi z vzorčenjem in pilotnimi dejavnostmi iz točke 87 Priporočila 10-04 ICCAT o uvedbi večletnega načrta za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju. Zato je bil objavljen Izvedbeni sklep Komisije 2012/246/EU z dne 2. maja 2012 o spremembi Sklepa 2011/207/EU o oblikovanju posebnega programa nadzora in inšpekcijskih pregledov za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju ([6]).

(5) ICCAT je na letnem zasedanju leta 2012 sprejela Priporočilo 12-03 o spremembi večletnega načrta za obnovo staleža modroplavutega tuna. Za zagotovitev nadaljevanja programa iz Sklepa 2011/207/EU in takojšnjega izvajanja nekaterih določb Priporočila 12-03 ICCAT je primerno posodobiti in popraviti določena zastarela ali napačna sklicevanja iz Sklepa 2011/207/EU.

(6) Sklep 2011/207/EU bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.

(7) Ukrepi iz tega sklepa so v skladu z mnenjem Odbora za ribištvo in ribogojstvo –

([1]) UL L 343, 22.12.2009, str. 1.
([2]) UL L 96, 15.4.2009, str. 1.
([3]) UL L 157, 16.6.2012, str. 1.
([4]) UL L 80, 26.3.2009, str. 18.
([5]) UL L 87, 2.4.2011, str. 9.
([6]) UL L 121, 8.5.2012, str. 25.

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sklep 2011/207/EU se spremeni:

1. člen 1 se nadomesti z naslednjim:

„*Člen 1*

Ta sklep uvaja poseben program nadzora in inšpekcijskih pregledov za zagotovitev usklajenega izvajanja večletnega načrta za obnovo staleža modroplavutega tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju, ki ga je leta 2006 sprejela Mednarodna komisija za ohranitev atlantskega tuna (ICCAT) in je bil prenesen v zakonodajo Unije z Uredbo (ES) št. 302/2009, dodatno prenesen v zakonodajo Unije z Uredbo (EU) št. 500/2012 Evropskega parlamenta in Sveta (*) in nazadnje spremenjen s Priporočilom 12-03 ICCAT z dne 10. decembra 2012.

(*) UL L 157, 16.6.2012, str. 1.“;

2. v členu 3 se točka 2 nadomesti z naslednjim:

„2. vse dejavnosti ulova, iztovarjanja, prenosa, pretovarjanja in reje v mrežasti kletki, vključno z izvedenimi pilotnimi študijami načinov za boljšo oceno števila in teže modroplavutega tuna ob ulovu in reji v mrežasti kletki, tudi z uporabo stereoskopskih sistemov, ter programom, ki uporablja sisteme stereoskopske kamere ali alternativne tehnike, ki zagotavljajo enako natančnost, in zajema 100 % vseh dejavnosti reje v mrežasti kletki za natančnejšo določitev števila in teže rib v vsaki dejavnosti reje v mrežasti kletki;“;

3. člen 4 se spremeni, kot sledi:

(a) točka 4 se nadomesti z naslednjim:

„4. izvajanje opazovalnih programov v Uniji, vključno z opazovalnim programom držav članic in regionalnim opazovalnim programom ICCAT, iz točk 90, 91 in 92 ter Priloge 7 Priporočila 12-03 ICCAT;“;

(b) točke 6, 7, 8, 9 in 10 se nadomestijo z naslednjim:

„6. posebni tehnični ukrepi in pogoji za lov na modroplavutega tuna iz Priporočila 12-03 ICCAT, zlasti pravila o najmanjši velikosti in z njimi povezani pogoji;

7. količinske omejitve ulova in vsi z njimi povezani posebni pogoji, vključno s spremljanjem izkoriščenosti kvot, iz Priporočila 12-03 ICCAT;

8. pravila glede dokumentacije, ki se uporabljajo za modroplavutega tuna, iz Priporočila 12-03 ICCAT;

9. izvajanje pilotnih študij načinov za boljšo oceno števila in teže modroplavutega tuna ob ulovu in reji v mrežasti kletki, tudi z uporabo stereoskopskih sistemov;

10. izvajanje programa, ki uporablja sisteme stereoskopske kamere ali alternativne tehnike, ki zagotavljajo enako natančnost, in zajema 100 % vseh dejavnosti reje v mrežasti kletki za natančnejšo določitev števila in teže rib v vsaki dejavnosti reje v mrežasti kletki.“;

4. v členu 7 se točki 1 in 2 nadomestita z naslednjim:

„1. s Programom skupnega mednarodnega inšpekcijskega nadzora ICCAT iz točk 99, 100 in 101 ter Priloge 8 Priporočila 12-03 ICCAT;

2. z metodologijo inšpekcijskih pregledov iz Priporočila 12-03 ICCAT, zlasti Priloge 8 Priporočila;“;

5. v členu 9 se odstavek 1 nadomesti z naslednjim:

„1. Država članica, ki namerava v okviru načrta skupne uporabe izvajati nadzor in inšpekcijske preglede ribiških plovil v vodah, ki spadajo pod jurisdikcijo druge države članice, o svoji nameri uradno obvesti kontaktno točko zadevne obalne države članice iz odstavka 5 člena 80 Uredbe (ES) št. 1224/2009 in Evropsko agencijo za nadzor ribištva (EFCA).“;

6. v členu 12 se odstavek 1 nadomesti z naslednjim:

„1. Poseben program nadzora in inšpekcijskih pregledov se izvaja v okviru nacionalnih programov nadzora iz člena 46 Uredbe (ES) št. 1224/2009, ki so jih sprejeli Grčija, Španija, Francija, Italija, Ciper, Malta in Portugalska, ter od 1. julija 2013 v okviru nacionalnega programa nadzora, ki ga je sprejela Hrvaška.“;

7. člen 15 se spremeni, kot sledi:

(a) odstavek 2 se nadomesti z naslednjim:

„2. Vmesna poročila se predložijo 15. julija in 15. septembra vsako leto za obdobje do konca prejšnjega meseca, končno poročilo pa 15. januarja za prejšnje leto.“;

(b) v odstavku 3(b) se točki (i) in (ii) nadomestita z naslednjim:

„(i) ribiško plovilo (ime, zastava, orodje in številka ICCAT, številka v registru ladjevja Unije ali zunanja identifikacijska oznaka), past, ribogojnica ali podjetje, ki se ukvarja s predelavo in/ali trgovanjem zadevnih proizvodov iz modroplavutega tuna;

(ii) datum in kraj inšpekcijskega pregleda ter količina modroplavutega tuna, povezana s kršitvijo;";

8. priloge I, II, III in IV se nadomestijo z besedilom iz Priloge k temu sklepu.

Člen 2

Ta sklep je naslovljen na države članice.

V Bruslju, 13. avgusta 2013

Za Komisijo

Maria DAMANAKI

Članica Komisije

PRILOGA

„PRILOGA I

REFERENČNA MERILA

Referenčna merila iz te priloge se uporabljajo, da se zlasti zagotovijo:

(a) celovito spremljanje dejavnosti reje v mrežasti kletki, ki se izvajajo v vodah EU;

(b) celovito spremljanje dejavnosti prenosa;

(c) celovito spremljanje skupnih ribolovnih dejavnosti;

(d) preverjanje vseh dokumentov, ki jih zahteva zakonodaja, ki velja za modroplavutega tuna, zlasti preverjanje zanesljivosti zabeleženih podatkov.

Kraj inšpekcijskega pregleda	Referenčno merilo
Dejavnosti reje v mrežasti kletki (vključno z nabiranjem)	Vsako rejo v mrežasti kletki v ribogojnici mora država članica zastave plovila za ulov odobriti v 48 urah po predložitvi podatkov, potrebnih za rejo v mrežasti kletki; država pogodbenica, ki je pristojna za območje, na katerem je ribogojnica za modroplavutega tuna, sprejme potrebne ukrepe za prepoved dajanja v mrežaste kletke za rejo ali pitanje modroplavutega tuna, ki ga ne spremlja dokumentacija, ki jo zahteva ICCAT ter so jo potrdili organi države zastave plovila za ulov ali organi države zastave, v kateri se nahaja past (*) (kot določa točka 86 Priporočila 12-03 ICCAT); vsako rejo v mrežasti kletki in nabiranje inšpekcijsko pregledajo pristojni organi države članice, v kateri ima ribogojnica sedež, v skladu z zadevnimi obveznostmi nadzora iz priporočil 06-07 in 12-03 ICCAT; ribe se prenesejo v mrežasto kletko pred 15. avgustom, razen če obstaja utemeljen razlog iz Priporočila 12-03 (kot določa točka 85 Priporočila).
Inšpekcijski pregledi na morju	Referenčno merilo se določi po natančni analizi ribolovne dejavnosti na vsakem območju; referenčna merila na morju se nanašajo na število obhodnih dni na morju na posebnem območju za obnovo staleža modroplavutega tuna in število obhodnih dni, pri čemer je navedena ribolovna sezona in vrsta ciljne ribolovne dejavnosti.
Dejavnosti prenosa	Za vsako dejavnost prenosa mora država zastave izdati predhodno dovoljenje na podlagi predhodnega uradnega obvestila o prenosu (kot določa točka 77 Priporočila 12-03 ICCAT); za vsak prenos se določi številka dovoljenja (kot določa točka 78 Priporočila 12-03 ICCAT); prenos se dovoli v 48 urah po predložitvi predhodnega uradnega obvestila o prenosu (kot določa točka 78 Priporočila 12-03 ICCAT); državi zastave se ob koncu prenosa pošlje deklaracija o prenosu ICCAT (kot določa točka 79 Priporočila 12-03 ICCAT); vsak prenos se spremlja z video kamero v vodi (kot določata točka 81 in Priloga 9 Priporočila 12-03 ICCAT).

Kraj inšpekcijskega pregleda	Referenčno merilo
Pretovarjanje	Vsa zadevna plovila se pregledajo ob prihodu pred pretovarjanjem ter pred odhodom po pretovarjanju. V pristaniščih, ki niso določena, se izvajajo naključni pregledi; deklaracija o pretovarjanju se državi zastave pošlje najpozneje 48 ur po datumu pretovarjanja v pristanišču (kot določa točka 66 Priporočila 12-03 ICCAT).
Skupne ribolovne dejavnosti	Vse skupne ribolovne dejavnosti morajo predhodno odobriti države zastave; države članice nato vzpostavijo in vodijo evidence o vseh skupnih ribolovnih dejavnostih, ki so jih odobrile.
Zračni nadzor	Prilagodljivo referenčno merilo, ki se določi po natančni analizi ribolovnih dejavnosti na vsakem območju in ob upoštevanju razpoložljivih virov, ki so na voljo državi članici.
Iztovarjanje	Vsa plovila, ki vplujejo v določeno pristanišče, da bi iztovorila modroplavutega tuna, se nadzorujejo, na določenem odstotku plovil pa se opravi inšpekcijski pregled na podlagi sistema ocene tveganja, ki vključuje kvoto, velikost ladjevja in ribolovni napor; v pristaniščih, ki niso določena, se izvajajo naključni pregledi; pristojni organ v 48 urah po koncu iztovarjanja pošlje evidenco iztovarjanja organu države zastave ribiškega plovila (kot določa točka 70 Priporočila 12-03 ICCAT).
Trženje	Prilagodljivo referenčno merilo, ki se določi po natančni analizi izvedenih dejavnosti trženja.
Športni in rekreacijski ribolov	Prilagodljivo referenčno merilo, ki se določi po natančni analizi izvedenih dejavnosti športnega in rekreacijskega ribolova.
Pasti	100 % vseh dejavnosti nabiranja in prenosa se inšpekcijsko pregleda.

(*) Spremembo zahtevala Malta z elektronskim sporočilom z dne 12. Junija 2013.

PRILOGA II

POSTOPKI, KI JIH MORAJO UPOŠTEVATI URADNIKI

1. **Inšpekcijske naloge**

1.1 *Splošne inšpekcijske naloge*

Za vsak opravljen nadzor in inšpekcijski pregled se pripravi poročilo o inšpekcijskem pregledu v ustrezni obliki, ki je določena v točki 2 te priloge. Uradniki v vsakem primeru preverijo in v poročilu zabeležijo naslednje podatke:

1. podrobnosti o identiteti odgovornih oseb, plovilu, ribogojnici, pasti, zaposlenih itn., povezanih z dejavnostmi, ki so bile inšpekcijsko pregledane;

2. pooblastila, licence in ribolovna dovoljenja;

3. ustrezno dokumentacijo o plovilu, kot so ladijski dnevniki, deklaracije o prenosu in pretovarjanju, dokumenti ICCAT o ulovu modroplavutega tuna in potrdila o ponovnem izvozu, ter drugo dokumentacijo, ki je bila pregledana v okviru nadzora in inšpekcijskega pregleda, kot določa Priporočilo 12-03 ICCAT;

4. podrobne ugotovitve o velikostih modroplavutega tuna, ki je bil ulovljen, ulovljen v pasti, prenesen, pretovorjen, iztovorjen, prepeljan, gojen, predelan ali dan v prodajo v skladu z določbami obnovitvenega načrta;

5. odstotek prilova modroplavutega tuna, obdržanega na krovu plovil, ki modroplavutega tuna ne lovijo aktivno.

Podatki, ki se nanašajo na vse pomembne ugotovitve inšpekcijskih pregledov na morju, z zračnim nadzorom, v pristaniščih, pasteh, ribogojnicah in vseh drugih zadevnih podjetjih, se zabeležijo v poročila o inšpekcijskem pregledu. V primeru inšpekcijskega pregleda v okviru Programa skupnega mednarodnega inšpekcijskega nadzora ICCAT mora inšpekcijski organ evidentirati opravljene inšpekcijske preglede in vse kršitve, ugotovljene v ladijskem dnevniku.

Te ugotovitve se primerjajo s podatki, ki jih uradnikom dajo na voljo drugi pristojni organi, vključno s podatki sistema za spremljanje plovil (VMS), seznami pooblaščenih plovil, poročili opazovalcev, video posnetki in vso dokumentacijo v zvezi z ribolovnimi dejavnostmi.

1.2 *Inšpekcijske naloge za zračni nadzor*

Uradniki poročajo o podatkih nadzora za namene navzkrižnega preverjanja, in zlasti preverijo opažanja ribiških plovil na podlagi podatkov VMS in seznamov pooblaščenih plovil.

Uradniki ugotavljajo nezakonite, neprijavljene in zakonsko neurejene ribolovne dejavnosti ter poročajo o njih in o uporabi letal in helikopterjev za iskanje.

Posebna pozornost je namenjena zaprtim območjem, obdobjem ribolovne dejavnosti, kot so določena v točkah 21 do 26 Priporočila 12-03 ICCAT, in dejavnostim ladjevij, za katere veljajo odstopanja.

1.3 *Inšpekcijske naloge na morju*

1.3.1 Splošne inšpekcijske naloge

Kadar so na krovu ribiškega plovila za ulov ali katerega koli drugega plovila prisotne mrtve ribe, uradniki vedno preverijo, ali so ribe na krovu obdržane zakonito. Uradniki preverijo količine vseh vrst rib, obdržanih na krovu, da se zagotovi spoštovanje pravil ICCAT o prilovu in najmanjši velikosti.

Kadar se žive ribe prenesejo, uradniki ugotavljajo, katera sredstva uporabljajo udeležene strani za oceno količine prenesenega živega modroplavutega tuna, izražene v številu ([1]). Kadar je na voljo video posnetek, uradniki pridobijo dostop do njega ter preverijo prenesene količine, ki so razvidne z video posnetka, ter skladnost video posnetka z minimalnimi standardi postopkov snemanja z video kamerami, kot so določeni v Prilogi 9 Priporočila 12-03 ICCAT.

([1]) Spremembo zahtevala Španija.

Uradniki med vsemi inšpekcijskimi pregledi sistematično preverjajo:

1. ali imajo ribiška plovila dovoljenje za delovanje (oznake, identiteta, licenca, dovoljenje za ribolov in seznami ICCAT);

2. ali plovila izpolnjujejo zahteve glede dokumentacije;

3. ali so ribiška plovila opremljena z delujočim sistemom za spremljanje plovil (VMS) in ali so izpolnjene zahteve glede prenosa podatkov VMS;

4. da ribiška plovila ne lovijo v zaprtih območjih in da upoštevajo zaprtje ribolovnih sezon;

5. spoštovanje kvot in omejitev prilova;

6. strukturo velikosti ulova na krovu;

7. fizične količine ulova na krovu in njihovo predstavitev;

8. ribolovno orodje na krovu;

9. prisotnost opazovalca, kjer je to potrebno.

Uradniki ugotavljajo nezakonite, neprijavljene in zakonsko neurejene ribolovne dejavnosti ter poročajo o njih in o uporabi letal ali helikopterjev za iskanje.

1.3.2 Inšpekcijske naloge pri prenosu

Uradniki sistematično preverjajo:

1. skladnost z zahtevami v zvezi s predhodnim uradnim obvestilom o prenosu (kadar je to mogoče);

2. ali je država zastave v 48 urah po predložitvi predhodnega uradnega obvestila o prenosu določila številko dovoljenja za posamezni prenos in jo sporočila poveljniku ribiškega plovila oziroma upravljavcu pasti ali ribogojnice;

3. skladnost z zahtevami ICCAT glede deklaracije o prenosu;

4. ali je vkrcani regionalni opazovalec ICCAT podpisal deklaracijo o prenosu in je bila ta posredovana poveljniku vlečnega plovila;

5. skladnost z zahtevami glede snemanja z video kamerami, kot so določene v Prilogi 9 Priporočila 12-03 ICCAT.

1.3.3 Inšpekcijske naloge pri skupnih ribolovnih dejavnostih

Uradniki sistematično preverjajo:

1. skladnost z zahtevami v zvezi s skupnimi ribolovnimi dejavnostmi glede podatkov za poročanje v ribolovnem ladijskem dnevniku, vključno z dodelitvenim ključem;

2. ali so organi držav zastave ribiškim plovilom teh držav izdali dovoljenje za skupne ribolovne dejavnosti z uporabo vzorca iz Priloge V k Uredbi (ES) št. 302/2009;

3. prisotnost regionalnega opazovalca ICCAT pri skupnih ribolovnih dejavnostih.

1.4 *Inšpekcijske naloge pri iztovarjanju*

Uradniki med inšpekcijskimi pregledi iztovarjanj, ki jih opravijo v skladu z določbami iz Priporočila 12-03, sistematično preverjajo:

1. ali imajo ribiška plovila dovoljenje za delovanje (oznake, identiteta, licenca, dovoljenje za ribolov in seznami ICCAT, če je to ustrezno);

2. ali so pristojni organi pravočasno prejeli predhodno obvestilo o prihodu za iztovarjanje;

3. ali je evidenca o iztovarjanju v 48 urah po koncu iztovarjanja poslana organu države zastave ribiškega plovila;

4. ali poveljnik plovila za ulov v 48 urah po koncu iztovarjanja pošlje točno deklaracijo o iztovarjanju organom države zastave in organom države pristanišča, kjer je to primerno;

5. ali so ribiška plovila opremljena z delujočim sistemom za spremljanje plovil (VMS) in ali so zahteve glede prenosa podatkov VMS izpolnjene;

6. ali plovila izpolnjujejo zahteve glede dokumentacije;

7. fizične količine modroplavutega tuna na krovu in njihovo predstavitev;

8. strukturo vsega ulova na krovu, da se preveri spoštovanje pravil o prilovu in – v primeru plovil za ribolov s parangali – izvajanje ustreznih ukrepov upravljanja;

9. strukturo velikosti ulova modroplavutega tuna na krovu, da se preveri spoštovanje pravil o najmanjši velikosti;

10. ribolovno orodje na krovu;

11. v primeru iztovarjanja predelanih proizvodov uporabo pretvorbenih faktorjev ICCAT za izračun enakovredne zaokrožene teže predelanega modroplavutega tuna;

12. ali je modroplavuti tun z ribiških plovil in/ali iz pasti v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju, ki se ponudi za prodajo na drobno končnemu potrošniku, pravilno označen ali etiketiran;

13. ali ima modroplavuti tun, iztovorjen s plovil z vabo, plovil s parangali, plovil z ročnimi ribiškimi vrvicami ali plovil s panulo v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju, pravilne oznake na repih, kadar je to potrebno.

1.5 *Inšpekcijske naloge pri pretovarjanju*

Uradniki sistematično preverjajo:

1. ali imajo ribiška plovila dovoljenje za delovanje (oznake, identiteta, licenca, dovoljenje za ribolov in seznami ICCAT);

2. ali je bilo poslano predhodno uradno obvestilo o prihodu v pristanišče in ali to obvestilo vsebuje točne podatke o pretovarjanju;

3. ali so ribiška plovila, ki želijo pretovarjati, prejela predhodno dovoljenje od svoje države zastave;

4. ali so bile količine, navedene v predhodnem uradnem obvestilu, ki jih je treba pretovoriti, preverjene;

5. ali je bila deklaracija o pretovarjanju poslana državi pristanišča najpozneje 48 ur po datumu pretovarjanja v pristanišču;

6. ali je na krovu prisotna in pravilno izpolnjena ustrezna dokumentacija, vključno z deklaracijo o pretovarjanju, ustreznimi dokumenti o ulovu modroplavutega tuna ICCAT ter potrdilom o ponovnem izvozu;

7. v primeru predelanih proizvodov uporabo pretvorbenih faktorjev ICCAT za izračun enakovredne zaokrožene teže predelanega modroplavutega tuna.

1.6 *Inšpekcijske naloge v ribogojnicah*

Uradniki sistematično preverjajo:

1. ali je prisotna in pravilno izpolnjena ter sporočena ustrezna dokumentacija (dokumenti o ulovu modroplavutega tuna in potrdilo o ponovnem izvozu, deklaracija o prenosu in deklaracija o reji v mrežasti kletki ter deklaracija o pretovarjanju);

2. ali so organi države zastave plovila za ulov predhodno izdali dovoljenje za rejo v mrežasti kletki;

3. ali je bil med vsemi dejavnostmi prenosa, reje v mrežasti kletki in pobiranja modroplavutega tuna prisoten regionalni opazovalec ICCAT in ali je ta potrdil deklaracije o reji v mrežasti kletki;

4. ali so se vse dejavnosti prenosa in reje v mrežasti kletki v ribogojnici spremljale z video kamerami v vodi ter ali so video posnetki na voljo inšpektorjem in skladni z zahtevami glede snemanja z video kamerami, kot je določeno v Prilogi 9 Priporočila 12-03 ICCAT;

5. ali se je zaradi natančnejše določitve števila in teže rib v kletkah za vse dejavnosti reje v mrežasti kletki izvajal program, ki uporablja stereoskopske kamere ali tehnike, ki zagotavljajo enako natančnost;

6. da država ribogojnice ne dovoli reje modroplavutega tuna v mrežasti kletki, če je količina v smislu števila in/ali teže višja od količine, ki jo je država članica zastave dovolila za rejo v kletki.

1.7 *Inšpekcijske naloge v zvezi s prevozom in trženjem*

Uradniki sistematično preverjajo:

1. v zvezi s prevozom zlasti zadevne spremne dokumente in njihovo skladnost z dejanskimi količinami, ki se prevažajo;

2. v zvezi s trženjem, ali je zadevna dokumentacija prisotna in pravilno izpolnjena, vključno z dokumentom o ulovu modroplavutega tuna in potrdilom o ponovnem izvozu.

2. **Poročila o inšpekcijskih pregledih**

1. Za inšpekcijske preglede, ki se opravijo v okviru Programa skupnega mednarodnega inšpekcijskega nadzora ICCAT, uradniki uporabijo vzorec iz Dodatka k tej prilogi.

2. Za druge inšpekcijske preglede uradniki uporabijo poročila o inšpekcijskem pregledu iz člena 76 Uredbe (ES) št. 1224/2009. Inšpekcijska poročila vsebujejo ustrezne informacije, predvidene v zadevnem modulu iz Priloge XXVII, kot to zahteva člen 115 Izvedbene uredbe Komisije (EU) št. 404/2011 ([1]).

([1]) UL L 112, 30.4.2011, str. 1.

Dodatek

POROČILO O INŠPEKCIJSKEM PREGLEDU ICCAT št. …

1. Inšpektor(-ji)
1.1. Ime .....
1.2. Državljanstvo .....
1.3. Pogodbenice .....
1.4. Številka izkaznice ICCAT .....

2. Inšpektorjeva priča
3. Ime .....
4. Državljanstvo .....
5. Pogodbenice .....
6. Številka izkaznice ICCAT .....

7. Plovilo, s katerim se prevaža inšpektor
7.1. Ime in registracija .....
7.2. Zastava .....
8. Pregledano plovilo
8.1. Ime in registracija .....
8.2. Zastava .....
8.3. Kapitan (ime in naslov) .....
8.4. Lastnik plovila (ime in naslov) .....
8.5. Številka v evidenci ICCAT .....
8.6. Vrsta plovila .....
9. Položaj
9.1. Kot ga določi inšpektor: ..... Zem. širina ..... Zem. dolžina .....
9.2. Kot ga določi kapitan ribiškega plovila: ..... Zem. širina ..... Zem. dolžina .....
9.3. Čas (GMT) zapisa položaja: .....
10. Datum (dd/mm/llll) .....
11. Čas
11.1. Ob prihodu na plovilo .....
11.2. Ob odhodu s plovila .....
12. Ribolovno orodje na krovu:

Zaporna plavarica ☐ Panule ☐
Parangal ☐ Ribiška palica (plovila z vabo) ☐
Drugo (navedite) ..... Število mrežastih kletk .....
Vlečne mrežaste kletke Da Ne

13. Navedite posnete fotografije z opisi posnetih predmetov:
.....
.....
.....
.....
.....

14. Seznam pregledanih dokumentov in pripombe:

14.1. Ladijski dnevnik:	Da	Ne	Kršitev	Da	Ne
14.2. Dokumentacija o ulovu modroplavutega tuna:	Da	Ne	Kršitev	Da	Ne
14.3. Deklaracija o prenosu/pretovarjanju	Da	Ne	Kršitev	Da	Ne

14.4. Drugo (navedite) .....
15. Rezultati inšpekcijskega pregleda rib na krovu:
15.1. Vrste, ki se nahajajo na krovu

VRSTA				
CELOTNI ULOV (kg)				
VIR INFORMACIJ				
VRSTA PROIZVODA				
PREGLEDANI VZOREC				
% POD NAJMANJŠO VELIKOSTJO				

15.2. Vrste, ki so po navedbah v mrežastih kletkah

Št. dokumenta o prenosu ..... Datum prvega prenosa .....

Namembna ribogojnica .....

Ime plovila za ulov .....

Št. ICCAT .....

Št. mrežaste kletke ..... Vrsta ..... Št. primerkov ..... Teža (kg) .....

16. Ugotovljene kršitve ohranitvenih in upravljalnih ukrepov ICCAT (opis kršitve z navedbo pravne podlage; v primeru ugotovljenih hudih kršitev izpolnite priloženi list)

.....
.....
.....
.....
.....
.....

17. Pripombe inšpektorja (po potrebi uporabite dopolnilni list z oznako ‚*dodatek k poročilu ICCAT št. xxx*')

.....
.....
.....
.....
.....
.....

18. Podpis inšpektorja ..... Podpis priče .....

19. Ime, opombe in podpis opazovalca

.....
.....
.....
.....
.....
.....

20. Opombe in podpis kapitana

.....
.....
.....
.....
.....
.....

UGOTOVLJENE HUDE KRŠITVE

Ime plovila: .....

Zastava plovila: .....

Št. ICCAT: .....

☐ ribolov brez licence, dovoljenja ali pooblastila, ki ga izda država pogodbenica zastave;

☐ neizpolnjevanje obveznosti vodenja zadostnih evidenc o ulovu in podatkih v zvezi z ulovom v skladu z zahtevami Komisije za poročanje ali znatno napačno poročanje o ulovu in/ali podatkih v zvezi z ulovom;

☐ ribolov na zaprtem območju;

☐ ribolov med zaprto sezono;

☐ namerno jemanje ali zadrževanje vrst v nasprotju z veljavnimi ohranitvenimi in upravljalnimi ukrepi, ki jih je sprejela ICCAT;

☐ pomembna kršitev veljavnih omejitev ulova ali kvot v skladu s predpisi ICCAT;

☐ uporaba prepovedanega ribolovnega orodja;

☐ ponarejanje ali namerno prikrivanje oznak, identitete ali registracije ribiškega plovila;

☐ prikrivanje, nedovoljeno spreminjanje ali uničevanje dokazov, povezanih s preiskavo o kršitvi;

☐ številne kršitve, ki skupaj pomenijo hujše neupoštevanje veljavnih ukrepov v skladu s predpisi ICCAT;

☐ druge kršitve, ki jih določi ICCAT, ko so vključene v revidirano različico teh postopkov in objavljene;

☐ napad, upiranje, ustrahovanje, spolno nadlegovanje, motenje ali neupravičeno oviranje ali zadrževanje pooblaščenega inšpektorja ali opazovalca;

☐ namerno nedovoljeno spreminjanje ali onesposabljanje sistema za spremljanje plovil;

☐ ribolov, ki ga podpirajo izvidniška letala;

☐ motenje satelitskega sistema za spremljanje in/ali obratovanje brez sistema za spremljanje plovil;

☐ prenos brez deklaracije o prenosu;

☐ pretovarjanje na morju.

Podpis inšpektorja ..... Podpis priče .....

Datum .....

PRILOGA III

VSEBINA NACIONALNIH PROGRAMOV NADZORA IZ ČLENA 12

Nacionalni programi nadzora določajo:

1. **Sredstva nadzora**

   (a) Človeški viri

   Število uradnikov, ki delujejo na obali in na morju, ter obdobja in območja, kjer so lahko na voljo.

   (b) Tehnična sredstva

   Število patruljnih plovil in letal ter obdobja in območja, kjer se ta uporabljajo.

   (c) Finančna sredstva

   Dodeljena proračunska sredstva za napotitev človeških virov ter patruljnih čolnov in letal.

2. **Določitev pristanišč**

   Seznam določenih pristanišč in določenih ur, ki se zahteva v skladu s Priporočilom 12-03 ICCAT.

3. **Inšpekcijski protokoli**

   Podrobni protokoli z obrazloženo metodologijo za vse inšpekcijske dejavnosti.

   Države članice zagotovijo tudi, da so v njihove nacionalne programe nadzora vključene naslednje točke.

   1. *Ulov:*

      (a) količina (ocena biomase) in natančno število primerkov;

      (b) preverjanje, ali količina ulova upošteva dodeljene kvote;

      (c) preverjanje, ali so upoštevane zahteve glede najmanjše velikosti z odstopanjem v odstotkih v številu primerkov.

   2. *Prenos:*

      (a) predhodna dovoljenja za prenos v vlečno mrežasto kletko ali mrežasto kletko za gojenje;

      (b) natančna količina (v teži) in število rib, prenesenih v vlečno mrežasto kletko;

      (c) smrtnost med vlečenjem in kraj namembnosti mrtvih rib.

   3. *Ribogojnica:*

      (a) potrditev zakonitosti ulova in predhodno dovoljenje s strani države članice zastave;

      (b) natančna količina (v teži) in število rib, prenesenih v mrežasto kletko za pitanje;

      (c) uporaba programa vzorčenja/označevanja za ocenjevanje pridobljene teže.

   4. *Nabiranje in izvoz:*

      (a) natančna količina (v teži) in število nabranih rib;

      (b) vključenost v regionalni opazovalni program ICCAT;

      (c) natančna količina po vrstah proizvodov (natančno se navedejo pretvorbeni faktorji).

4. **Smernice**

   Obrazložitvene smernice za uradnike, organizacije proizvajalcev in ribiče.

5. **Komunikacijski protokoli**

   Protokoli za komuniciranje s pristojnimi organi, ki jih druge države članice določijo kot odgovorne za posebni program nadzora in inšpekcijskih pregledov za modroplavutega tuna.

PRILOGA IV

MESEČNO STANJE NACIONALNEGA PROGRAMA NADZORA ZA MODROPLAVUTEGA TUNA

ODDELEK A

Število inšpekcijskih pregledov v zvezi z nacionalnim programom nadzora

Država članica: … Leto: … Mesec:	Na plovilih in pri gospodarskih subjektih iz države članice						Na plovilih in pri gospodarskih subjektih iz drugih držav članic/držav					
Poročevalec:	Število inšpekcijskih pregledov in kršitev v okviru načrta skupne uporabe			Število inšpekcijskih pregledov in kršitev zunaj načrta skupne uporabe			Število inšpekcijskih pregledov in kršitev v okviru načrta skupne uporabe			Število inšpekcijskih pregledov in kršitev zunaj načrta skupne uporabe		
PLOVILA, RIBOGOJNICE IN PASTI Z DOVOLJENJEM ZA RIBOLOV MODROPLAVUTEGA TUNA	Na morju	Na kopnem	Kršitve (*)	Na morju	Na kopnem	Kršitve (*)	Na morju	Na kopnem	Kršitve (*)	Na morju	Na kopnem	Kršitve (*)
Plovila z zapornimi plavaricami												
Parangalke												
Druga plovila za ribolov z ribiško palico												
Plovila za prevoz vabe												
Plovila z vlečnimi mrežami												
Vlečna, spremljevalna in pomožna plovila, plovila za predelavo rib												
Pasti												
Ribogojnice												
PLOVILA, KI JIM NI DOVOLJEN RIBOLOV MODROPLAVUTEGA TUNA, IN DRUGI GOSPODARSKI SUBJEKTI												
Ribiška plovila (v registru ladjevja Unije)												
Plovila za športni in rekreacijski ribolov												
Druga plovila												
Inšpekcijski pregledi tovornjakov in prevoza												
Inšpekcijski pregledi prve prodaje												
Inšpekcijski pregledi prodaje na drobno												
Inšpekcijski pregledi v restavracijah												
Drugi inšpekcijski pregledi (opišite)												

OPAŽANJA

ODDELEK B

Podrobne informacije o kršitvah (*)

Ident. št.	Datum	Vrsta nadzora	Območje	Poročilo o inšpekcijskem pregledu št.	Zastava	Številka ICCAT (ali številka v registru ladjevja Unije ali zunanja identifikacijska oznaka)	Ime	Vrsta orodja	Opis	Pravna podlaga	Huda kršitev?	Količina modroplavutega tuna, povezana s kršitvijo ŠT. / KG		Sprejeti ukrepi	Nadaljnji ukrepi ali utemeljitev neukrepanja	Pričakovano trajanje preiskave	Podrobnosti o končni sodbi	Primer zaključen?	Opombe
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	(18)	(19)	(20)

(*) Kršitve ukrepov, ki so določeni v tem sklepu in zadevajo določbe EU in ICCAT v zvezi z modroplavutim tunom.

KLJUČ (za oddelek B)

Št.	POLJE	OPIS
1	Identifikacijska številka	Enotna identifikacijska številka posamezne kršitve.
2	Datum	Datum inšpekcijskega pregleda.
3	Vrsta nadzora	M – morje, PR – pristanišče, R – ribogojnica, PA – past, D – drugo.
4	Območje	Za ‚M‘ navedite koordinate. Za ‚PR, R, PA ali D‘ navedite območje ali ime pristanišča ali ime občine.
5	Poročilo o inšpekcijskem pregledu št.	Številka poročila o inšpekcijskem pregledu ICCAT (ali nacionalnega).

Št.	POLJE	OPIS
6	Zastava	Zastava pregledanega plovila/gospodarskega subjekta.
7	Številka ICCAT (ali številka v registru ladjevja Unije ali zunanja identifikacijska oznaka)	Številka ICCAT ali številka v registru ladjevja Unije ali, če slednji ne obstajata, zunanja identifikacijska oznaka pregledanega plovila/gospodarskega subjekta.
8	Ime	Ime pregledanega plovila/gospodarskega subjekta.
9	Vrsta orodja	Glavno orodje, ki ga plovilo/gospodarski subjekt uporablja v času inšpekcijskega pregleda, ali ‚ribogojnica', ‚past', ‚prvi kupec', ‚prodaja na drobno', ‚restavracija', ‚prevoz', ‚športni in rekreacijski ribolov', ‚drugo' (opišite).
10	Opis	Opis kršitve.
11	Pravna podlaga	Navedite pravno podlago (zakonodaja EU in/ali priporočilo ICCAT).
12	Huda kršitev?	Navedite, ali gre za hudo kršitev – DA/NE.
13	ŠT.	Število primerkov modroplavutega tuna, povezanih s kršitvijo.
14	KG	Količina modroplavutega tuna, povezana s kršitvijo.
15	Sprejeti ukrepi	Opišite vse izvedene ukrepe po inšpekcijskem pregledu ali vpišite ‚brez ukrepanja', če ni bil sprejet noben ukrep.
16	Nadaljnji ukrepi ali utemeljitev neukrepanja	Načrtovani nadaljnji ukrepi. Utemeljitev razlogov, če ni bil sprejet noben ukrep.
17	Pričakovano trajanje preiskave	Pričakovano trajanje preiskave in/ali postopka.
18	Podrobnosti o končni sodbi	Denarna kazen, druga kazen, zaplemba … (navedite tudi količine).
19	Primer zaključen?	DA, če je primer zaključen, sicer NE.
20	Opombe	Splošne opombe.“

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE

z dne 13. avgusta 2013

o izključitvi nekaterih odhodkov držav članic iz naslova Jamstvenega oddelka Evropskega kmetijskega usmerjevalnega in jamstvenega sklada (EKUJS), Evropskega kmetijskega jamstvenega sklada (EKJS) in Evropskega kmetijskega sklada za razvoj podeželja (EKSRP) iz financiranja Evropske unije

(notificirano pod dokumentarno številko C(2013) 5225)

(Besedilo v angleškem, danskem, finskem, francoskem, grškem, italijanskem, latvijskem, madžarskem, nemškem, nizozemskem, poljskem, slovenskem, španskem in švedskem jeziku je edino verodostojno)

(2013/433/EU)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1258/1999 z dne 17. maja 1999 o financiranju skupne kmetijske politike ([1]) in zlasti člena 7(4) Uredbe,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1290/2005 z dne 21. junija 2005 o financiranju skupne kmetijske politike ([2]) in zlasti člena 31 Uredbe,

po posvetovanju z Odborom za kmetijske sklade,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) V skladu s členom 7(4) Uredbe (ES) št. 1258/1999 in členom 31 Uredbe (ES) št. 1290/2005 mora Komisija opraviti potrebna preverjanja, državam članicam sporočiti rezultate teh preverjanj, upoštevati opažanja držav članic, začeti dvostranske razprave, da bi z zadevnimi državami članicami lahko dosegla dogovor, in slednjim uradno sporočiti svoje sklepne ugotovitve.

(2) Države članice so imele možnost zahtevati začetek spravnega postopka. Ta možnost je bila v nekaterih primerih uporabljena in Komisija je pregledala poročila, ki so bila izdana o izidu postopka.

(3) V skladu z Uredbo (ES) št. 1258/1999 in Uredbo (ES) št. 1290/2005 se lahko financirajo samo kmetijski odhodki, ki so nastali skladno s predpisi Evropske unije.

(4) Opravljena preverjanja, rezultati dvostranskih razprav in spravni postopki so pokazali, da del odhodkov, ki so jih prijavile države članice, ne izpolnjuje teh pogojev in torej ne more biti financiran iz Jamstvenega oddelka EKUJS, EKJS in EKSRP.

(5) Navesti bi bilo treba zneske, za katere niso izpolnjeni pogoji za financiranje iz Jamstvenega oddelka EKUJS, EKJS in EKSRP. Navedeni zneski se ne nanašajo na odhodke, nastale več kot štiriindvajset mesecev pred pisnim sporočilom, v katerem je Komisija države članice obvestila o rezultatih preverjanj.

(6) V primerih, na katere se nanaša ta sklep, je Komisija državam članicam v zbirnem poročilu sporočila oceno zneskov, ki bodo zaradi neskladnosti s predpisi Evropske unije izključeni.

(7) Ta sklep ne vpliva na finančne posledice, ki bi jih Komisija lahko sprejela na podlagi sodb Sodišča v zadevah, ki so 1. junija 2013 še nerešene in se nanašajo na zadeve iz tega sklepa –

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

V Prilogi navedeni odhodki pooblaščenih plačilnih agencij držav članic, prijavljeni v okviru Jamstvenega oddelka EKUJS, EKJS ali EKSRP, so izključeni iz financiranja Evropske unije, ker niso skladni s predpisi Evropske unije.

Člen 2

Ta sklep je naslovljen na Kraljevino Belgijo, Kraljevino Dansko, Zvezno republiko Nemčijo, Irsko, Helensko republiko, Kraljevino Španijo, Francosko republiko, Italijansko republiko, Republiko Latvijo, Veliko vojvodstvo Luksemburg, Madžarsko, Republiko Poljsko, Republiko Slovenijo, Republiko Finsko in Združeno kraljestvo Velika Britanija in Severna Irska.

V Bruslju, 13. avgusta 2013

Za Komisijo

Dacian CIOLOȘ

Član Komisije

([1]) UL L 160, 26.6.1999, str. 103.
([2]) UL L 209, 11.8.2005, str. 1.

PRILOGA

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
PRORAČUNSKA POSTAVKA: 6 7 0 1									
BE	Sadje in zelenjava – operativni programi	2008	nespoštovanje meril za priznanje	ENKRATNI		EUR	– 922 684,37	0,00	– 922 684,37
BE	Sadje in zelenjava – operativni programi	2009	nespoštovanje meril za priznanje	ENKRATNI		EUR	– 2 091 855,58	0,00	– 2 091 855,58
BE	Sadje in zelenjava – operativni programi	2010	nespoštovanje meril za priznanje	ENKRATNI		EUR	– 1 093 697,47	0,00	– 1 093 697,47
					SKUPAJ BE	**EUR**	**– 4 108 237,42**	**0,00**	**– 4 108 237,42**
DE	Škrob	2003	pomanjkljivosti plačilnega mehanizma v tovarni krompirjevega škroba	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 1 901 395,66	0,00	– 1 901 395,66
DE	Škrob	2004	pomanjkljivosti plačilnega mehanizma v tovarni krompirjevega škroba	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 1 883 474,60	0,00	– 1 883 474,60
DE	Škrob	2005	pomanjkljivosti plačilnega mehanizma v tovarni krompirjevega škroba	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 2 408 081,08	0,00	– 2 408 081,08
DE	Ločene neposredne pomoči	2007	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 235 167,91	0,00	– 235 167,91
DE	Ločene neposredne pomoči	2007	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 2 816,41	0,00	– 2 816,41
DE	Ločene neposredne pomoči	2008	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 297 448,70	0,00	– 297 448,70
DE	Druge neposredne pomoči	2008	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 525,06	0,00	– 525,06
DE	Druge neposredne pomoči – energetske poljščine	2008	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 1 506,39	0,00	– 1 506,39
DE	Ločene neposredne pomoči	2008	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 6 993,20	0,00	– 6 993,20
DE	Druge neposredne pomoči	2009	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 324,85	0,00	– 324,85

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
DE	Ločene neposredne pomoči	2009	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 296 114,43	0,00	– 296 114,43
DE	Druge neposredne pomoči – energetske poljščine	2009	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 743,76	0,00	– 743,76
DE	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 6 706,48	0,00	– 6 706,48
					SKUPAJ DE	**EUR**	**– 7 041 298,53**	**0,00**	**– 7 041 298,53**
DK	Ločene neposredne pomoči	2008	pomanjkljivosti pri LPIS in pri pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 8 175 799,16	0,00	– 8 175 799,16
DK	Ločene neposredne pomoči	2008	pomanjkljivosti pri LPIS in pri pregledih na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 894 733,68	0,00	– 894 733,68
DK	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pri LPIS in pri pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 1 098 146,81	0,00	– 1 098 146,81
					SKUPAJ DK	**EUR**	**– 10 168 679,65**	**0,00**	**– 10 168 679,65**
ES	Navzkrižna skladnost	2008	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 2 502 153,89	– 385,00	– 2 501 768,89
ES	Navzkrižna skladnost	2008	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	144,00	0,00	144,00
ES	Navzkrižna skladnost	2009	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 7 122,69	0,00	– 7 122,69
ES	Navzkrižna skladnost	2009	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	498,64	0,00	498,64
ES	Navzkrižna skladnost	2009	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 2 720 206,24	– 23,84	– 2 720 182,40
ES	Navzkrižna skladnost	2009	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	238,57	0,00	238,57
ES	Navzkrižna skladnost	2010	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 83,48	0,00	– 83,48
ES	Navzkrižna skladnost	2010	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	18,98	0,00	18,98
ES	Navzkrižna skladnost	2010	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 2 952,97	0,00	– 2 952,97

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
ES	Navzkrižna skladnost	2010	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	69,69	0,00	69,69
ES	Navzkrižna skladnost	2011	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 650,69	0,00	– 650,69
ES	Navzkrižna skladnost	2011	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	26,14	0,00	26,14
					SKUPAJ ES	**EUR**	**– 5 232 173,94**	**– 408,84**	**– 5 231 765,10**
FI	Javna skladišča – žita	2010	napake pri upravljanju v primeru premikov na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 715 273,00	0,00	– 715 273,00
FI	Ločene neposredne pomoči	2007	pomanjkljivosti pri ponovnem izračunu pravic; leta zahtevkov 2006–2009	ENKRATNI		EUR	– 1 706,39	0,00	– 1 706,39
FI	Ločene neposredne pomoči	2007	neizvajanje sankcij za predhodna leta zahtevkov; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 830 460,62	0,00	– 830 460,62
FI	Ločene neposredne pomoči	2008	pomanjkljivosti pri ponovnem izračunu pravic; leta zahtevkov 2006–2009	ENKRATNI		EUR	– 1 688,89	0,00	– 1 688,89
FI	Ločene neposredne pomoči	2008	neizvajanje sankcij za predhodna leta zahtevkov; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 420 558,19	0,00	– 420 558,19
FI	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pri ponovnem izračunu pravic; leta zahtevkov 2006–2009	ENKRATNI		EUR	– 1 695,55	0,00	– 1 695,55
FI	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pri zmanjšanjih in sankcijah za gospodarstva, ki imajo območja v različnih „regijah s podporo“	ENKRATNI		EUR	– 8 789,63	0,00	– 8 789,63
FI	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti v kakovosti pregledov na kraju samem; leta zahtevkov 2008–2009	ENKRATNI		EUR	– 747 109,66	0,00	– 747 109,66
FI	Ločene neposredne pomoči	2009	ekstrapolacija v primerih, kjer je previsoka prijava manj kot 3 %	ENKRATNI		EUR	– 119 108,47	0,00	– 119 108,47
FI	Ločene neposredne pomoči	2009	neizvajanje sankcij za predhodna leta zahtevkov; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 190 181,58	0,00	– 190 181,58
FI	Ločene neposredne pomoči	2009	retroaktivna izterjava po posodobitvah LPIS; leti zahtevkov 2008–2009	ENKRATNI		EUR	– 488 113,00	0,00	– 488 113,00

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
FI	Ločene neposredne pomoči	2010	pomanjkljivosti pri ponovnem izračunu pravic; leta zahtevkov 2006–2009	ENKRATNI		EUR	– 1 719,00	0,00	– 1 719,00
FI	Ločene neposredne pomoči	2010	pomanjkljivosti pri zmanjšanjih in sankcijah za gospodarstva, ki imajo območja v različnih „regijah s podporo“	ENKRATNI		EUR	– 4 833,46	0,00	– 4 833,46
FI	Ločene neposredne pomoči	2010	pomanjkljivosti v kakovosti pregledov na kraju samem; leta zahtevkov 2008–2009	ENKRATNI		EUR	– 594 924,89	0,00	– 594 924,89
FI	Ločene neposredne pomoči	2010	ekstrapolacija v primerih, kjer je previsoka prijava manj kot 3 %	ENKRATNI		EUR	– 97 167,26	0,00	– 97 167,26
FI	Ločene neposredne pomoči	2010	retroaktivna izterjava po posodobitvah LPIS; leti zahtevkov 2008–2009	ENKRATNI		EUR	– 472 260,00	0,00	– 472 260,00
					SKUPAJ FI	**EUR**	**– 4 695 589,59**	**0,00**	**– 4 695 589,59**
FR	Javna skladišča – alkohol	2008	napaka razvrstitve premikov zalog alkohola	ENKRATNI		EUR	– 122 165,29	0,00	– 122 165,29
FR	Javna skladišča – alkohol	2008	pomanjkljivosti v mehanizmu kontrole in poročanja	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 282 590,55	0,00	– 282 590,55
FR	Javna skladišča – posneto mleko v prahu	2009	pozna plačila	ENKRATNI		EUR	– 88 690,73	0,00	– 88 690,73
FR	Druge neposredne pomoči – ovce in koze	2010	pomanjkljivosti pri preverjanju meril upravičenosti	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 1 334 634,43	0,00	– 1 334 634,43
					SKUPAJ FR	**EUR**	**– 1 828 081,00**	**0,00**	**– 1 828 081,00**
GB	Druge neposredne pomoči – člen 69 Uredbe (ES) št. 1782/2003 – samo ovce in govedo	2008	neizvajanje zmanjšanj in izključitev (administrativni pregledi, prepozna obvestila, manjkajoče ušesne znamke)	ENKRATNI		EUR	– 295 796,24	0,00	– 295 796,24
GB	Druge neposredne pomoči – člen 69 Uredbe (ES) št. 1782/2003 – samo ovce in govedo	2009	neizvajanje zmanjšanj in izključitev (administrativni pregledi, prepozna obvestila, manjkajoče ušesne znamke)	ENKRATNI		EUR	– 181 965,27	0,00	– 181 965,27

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
GB	Druge neposredne pomoči – člen 69 Uredbe (ES) št. 1782/2003 – samo ovce in govedo	2010	neizvajanje zmanjšanj in izključitev (administrativni pregledi, prepozna obvestila, manjkajoče ušesne znamke)	ENKRATNI		EUR	– 299 059,21	0,00	– 299 059,21
GB	Ločene neposredne pomoči	2008	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	2,05 %	EUR	– 11 874 798,65	– 11 257,09	– 11 863 541,56
GB	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	2,05 %	EUR	– 11 511 587,28	– 6 505,77	– 11 505 081,51
GB	Ločene neposredne pomoči	2010	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	2,05 %	EUR	– 9 780,22	0,00	– 9 780,22
GB	Ločene neposredne pomoči	2010	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	ENKRATNI		EUR	– 11 538 789,46	0,00	– 11 538 789,46
GB	Ločene neposredne pomoči	2009	napake pri dodelitvi nacionalne rezerve	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 5 102 862,39	– 1 020 572,48	– 4 082 289,91
GB	Ločene neposredne pomoči	2009	napake pri dodelitvi nacionalne rezerve	ENKRATNI		EUR	– 5 669 847,10	– 113 396,94	– 5 556 450,16
GB	Ločene neposredne pomoči	2010	napake pri dodelitvi nacionalne rezerve	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 3 691 257,79	– 738 251,55	– 2 953 006,24
GB	Ločene neposredne pomoči	2010	napake pri dodelitvi nacionalne rezerve	ENKRATNI		EUR	– 4 101 397,55	– 82 027,95	– 4 019 369,60
					SKUPAJ GB	**EUR**	**– 54 277 141,16**	**– 1 972 011,78**	**– 52 305 129,38**
GR	Sadje in zelenjava – predelava breskev in hrušk	2006	pomanjkljivosti pregledov evidenc pri organizacijah proizvajalcev, pri administrativnih in računovodskih pregledih proizvajalcev in organizacij proizvajalcev; nepooblaščena gotovinska plačila; odsotnost pregledov skladnosti in pregledov zalog	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 1 528 781,33	0,00	– 1 528 781,33
GR	Sadje in zelenjava – predelava breskev in hrušk	2007	pomanjkljivosti pregledov evidenc pri organizacijah proizvajalcev, pri upravnih in računovodskih pregledih proizvajalcev in organizacij proizvajalcev; nepooblaščena gotovinska plačila, odsotnost pregledov skladnosti in pregledov zalog	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 1 489 520,41	0,00	– 1 489 520,41

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
GR	POSEI (2007+)	2005	neustrezni GIS pridelave oljk	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 968 440,20	0,00	– 968 440,20
GR	POSEI (2007+)	2006	neustrezni GIS pridelave oljk	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 1 204 598,37	0,00	– 1 204 598,37
					SKUPAJ GR	**EUR**	**– 5 191 340,31**	**0,00**	**– 5 191 340,31**
HU	Izvozna nadomestila – žive živali	2008	odsotnost pregledov tahografov pri izvozu živega goveda	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 34 687,50	0,00	– 34 687,50
HU	Izvozna nadomestila – žive živali	2009	odsotnost pregledov tahografov pri izvozu živega goveda	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 101 292,70	0,00	– 101 292,70
HU	Izvozna nadomestila – žive živali	2010	odsotnost pregledov tahografov pri izvozu živega goveda	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 77 256,09	0,00	– 77 256,09
HU	Izvozna nadomestila – žive živali	2011	odsotnost pregledov tahografov pri izvozu živega goveda	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 21 647,22	0,00	– 21 647,22
HU	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS (leto zahtevkov 2008)	OCENJENI		EUR	– 4 404 011,26	0,00	– 4 404 011,26
HU	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS (leto zahtevkov 2008)	ENKRATNI		EUR	– 64 177,87	0,00	– 64 177,87
					SKUPAJ HU	**EUR**	**– 4 703 072,64**	**0,00**	**– 4 703 072,64**
IE	Izjemni ukrepi podpore	2009	nadomestilo neupravičenih zneskov v okviru izrednih ukrepov podpore za trg prašičjega mesa in govedine	ENKRATNI		EUR	– 450 450,00	0,00	– 450 450,00
IE	Neposredna plačila	2006	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 976 058,01	0,00	– 976 058,01
IE	Razvoj podeželja EKUJS (2000–2006) – ukrepi v zvezi s površino	2006	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 174 441,64	0,00	– 174 441,64

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
IE	Razvoj podeželja EKUJS (2000–2006) – ukrepi v zvezi s površino	2006	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 661 538,00	0,00	– 661 538,00
IE	Neposredna ločena pomoč (shema enotnega plačila – SPS)	2007	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 984 432,96	0,00	– 984 432,96
IE	Neposredna ločena pomoč (shema enotnega plačila – SPS)	2008	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 1 010 190,95	0,00	– 1 010 190,95
					SKUPAJ IE	**EUR**	**– 4 257 111,56**	**0,00**	**– 4 257 111,56**
IT	Sadje in zelenjava – predelava agrumov	2007	ponavljajoče se pomanjkljivosti pri upravnih, računovodskih in fizičnih pregledih; pomanjkljivosti pri izvajanju sankcij	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 3 030 017,94	0,00	– 3 030 017,94
IT	Sadje in zelenjava – predelava agrumov	2008	ponavljajoče se pomanjkljivosti pri upravnih, računovodskih in fizičnih pregledih; pomanjkljivosti pri izvajanju sankcij	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 1 816 747,50	0,00	– 1 816 747,50
IT	Sadje in zelenjava – predelava agrumov	2009	ponavljajoče se pomanjkljivosti pri upravnih, računovodskih in fizičnih pregledih; pomanjkljivosti pri izvajanju sankcij	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 14 290,80	0,00	– 14 290,80
IT	Sadje in zelenjava – predelava agrumov	2006	ponavljajoče se pomanjkljivosti pri upravnih, računovodskih in fizičnih pregledih; pomanjkljivosti pri izvajanju sankcij	PAVŠALNI	15,00 %	EUR	– 2 434,82	0,00	– 2 434,82
IT	Sadje in zelenjava – predhodno priznane skupine proizvajalcev	2007	odsotnost nadomestila nepravilno uporabljenih zneskov	ENKRATNI		EUR	– 14 248,39	0,00	– 14 248,39

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
IT	Sadje in zelenjava – predelava agrumov	2007	ponavljajoče se pomanjkljivosti pri upravnih, računovodskih in fizičnih pregledih; pomanjkljivosti pri izvajanju sankcij	PAVŠALNI	15,00 %	EUR	– 8 102 327,00	0,00	– 8 102 327,00
IT	Sadje in zelenjava – predelava agrumov	2008	ponavljajoče se pomanjkljivosti pri upravnih, računovodskih in fizičnih pregledih; pomanjkljivosti pri izvajanju sankcij	PAVŠALNI	15,00 %	EUR	– 793 622,94	0,00	– 793 622,94
IT	Sadje in zelenjava – predelava agrumov	2009	ponavljajoče se pomanjkljivosti pri upravnih, računovodskih in fizičnih pregledih; pomanjkljivosti pri izvajanju sankcij	PAVŠALNI	15,00 %	EUR	– 24 581,67	0,00	– 24 581,67
IT	Zasebna skladišča – sir	2007	pozna plačila	ENKRATNI		EUR	– 46 792,07	0,00	– 46 792,07
IT	Zasebna skladišča – sir	2008	pozna plačila	ENKRATNI		EUR	– 125 871,36	0,00	– 125 871,36
IT	Zasebna skladišča – sir	2009	pozna plačila	ENKRATNI		EUR	– 803 060,21	0,00	– 803 060,21
IT	Navzkrižna skladnost	2006	nadomestilo zaradi prekrivanja popravkov, ki niso bili upoštevani v sklepu 40	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	0,00	– 28 812,86	28 812,86
IT	Navzkrižna skladnost	2006	nadomestilo zaradi prekrivanja popravkov, ki niso bili upoštevani v sklepu 40	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	0,00	– 47 081,71	47 081,71
					SKUPAJ IT	**EUR**	**– 14 773 994,70**	**– 75 894,57**	**– 14 698 100,13**
PL	Javna skladišča – žita	2006	nepravilno knjiženje stroškov za „stroške odstranitve“ v aplikaciji e-Faudit za koruzo in maslo	ENKRATNI		EUR	– 46 404,00	0,00	– 46 404,00
PL	Javna skladišča – maslo in smetana	2006	nepravilno knjiženje stroškov za „stroške odstranitve“ v aplikaciji e-Faudit za koruzo in maslo	ENKRATNI		EUR	– 482,00	0,00	– 482,00
PL	Javna skladišča – žita	2006	nepravilno knjiženje vrednosti proizvodov v računih javnega skladiščenja (aplikacija e-Faudit) za žita in sladkor	ENKRATNI		PLN	8 973,39	0,00	8 973,39
PL	Javna skladišča – sladkor	2006	nepravilno knjiženje vrednosti proizvodov v računih javnega skladiščenja (aplikacija e-Faudit) za žita in sladkor	ENKRATNI		PLN	– 56 439,85	0,00	– 56 439,85
PL	Druge neposredne pomoči – energetske poljščine	2008	zamude pri pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 65 091,00	– 325,46	– 64 765,54

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
PL	Druge neposredne pomoči – energetske poljščine	2008	pomanjkljivosti pri navzkrižnih LPIS-GIS in upravnih pregledih ter pri plačilih, izvajanju sankcij in retroaktivnih izterjavah	ENKRATNI		EUR	– 21 735,51	0,00	– 21 735,51
PL	Ločene neposredne pomoči	2008	pomanjkljivosti pri navzkrižnih LPIS-GIS in upravnih pregledih ter pri plačilih, izvajanje sankcij in retroaktivnih izterjavah	ENKRATNI		EUR	– 9 653 891,41	– 417 527,94	– 9 236 363,47
PL	Druge neposredne pomoči – energetske poljščine	2009	zamude pri pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 499,37	– 2,50	– 496,87
PL	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pri navzkrižnih LPIS-GIS in upravnih pregledih ter pri plačilih, izvajanju sankcij in retroaktivnih izterjavah	ENKRATNI		EUR	– 14 569 612,98	– 630 131,45	– 13 939 481,53
PL	Druge neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti pri navzkrižnih LPIS-GIS in upravnih pregledih ter pri plačilih, izvajanju sankcij in retroaktivnih izterjavah	ENKRATNI		EUR	– 22 622,77	0,00	– 22 622,77
PL	Druge neposredne pomoči – energetske poljščine	2009	pomanjkljivosti pri navzkrižnih LPIS-GIS in upravnih pregledih ter pri plačilih, izvajanju sankcij in retroaktivnih izterjavah	ENKRATNI		EUR	– 22 718,93	0,00	– 22 718,93
PL	Druge neposredne pomoči – energetske poljščine	2010	zamude pri pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 39 676,15	0,00	– 39 676,15
					SKUPAJ PL	**EUR**	**– 24 442 734,12**	**– 1 047 987,35**	**– 23 394 746,77**
					SKUPAJ PL	**PLN**	**– 47 466,46**	**0,00**	**– 47 466,46**
SI	Druge neposredne pomoči – neposredna plačila	2007	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 274 950,95	0,00	– 274 950,95
SI	Druge neposredne pomoči – neposredna plačila	2008	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 619,15	0,00	– 619,15
SI	Neposredna ločena pomoč (shema enotnega plačila – SPS)	2008	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 2 439 465,62	0,00	– 2 439 465,62
SI	Druge neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 52,03	0,00	– 52,03

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
SI	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 1 205 011,43	0,00	– 1 205 011,43
SI	Ločene neposredne pomoči	2009	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 5 609,71	0,00	– 5 609,71
SI	Ločene neposredne pomoči	2010	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 2 148,21	0,00	– 2 148,21
SI	Ločene neposredne pomoči	2010	pomanjkljivosti LPIS, vključno z neupravičenimi plačili zaradi „mostov“, nepravilen izračun sankcij, retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 27 603,66	0,00	– 27 603,66
					SKUPAJ SI	**EUR**	**– 3 955 460,76**	**0,00**	**– 3 955 460,76**
					6 7 0 1 SKUPAJ	**EUR**	**– 144 674 915,38**	**– 3 096 302,54**	**– 141 578 612,84**
					6 7 0 1 SKUPAJ	**PLN**	**– 47 466,46**	**0,00**	**– 47 466,46**

PRORAČUNSKA POSTAVKA: 6 7 1 1

DE	Razvoj podeželja EKSRP, os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2007	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 10 622,49	0,00	– 10 622,49
DE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2007	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 26 244,45	0,00	– 26 244,45
DE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 26 877,60	0,00	– 26 877,60
DE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 58 076,51	0,00	– 58 076,51

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
DE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	neprimernost krajinskih značilnosti; leta zahtevkov 2006–2008	ENKRATNI		EUR	– 35 471,28	0,00	– 35 471,28
DE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 44 521,80	0,00	– 44 521,80
					SKUPAJ DE	**EUR**	**– 201 814,13**	**0,00**	**– 201 814,13**
DK	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pri LPIS in pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 885 368,35	0,00	– 885 368,35
DK	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pri LPIS in pregledih na kraju samem	ENKRATNI		EUR	– 21 910,78	0,00	– 21 910,78
DK	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pri LPIS in pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 163 737,87	0,00	– 163 737,87
DK	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pri LPIS in pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 107 621,71	0,00	– 107 621,71
DK	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivosti pri LPIS in pregledih na kraju samem	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 107 845,80	0,00	– 107 845,80
					SKUPAJ DK	**EUR**	**– 1 286 484,51**	**0,00**	**– 1 286 484,51**
ES	Navzkrižna skladnost	2008	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 41 632,02	0,00	– 41 632,02
ES	Navzkrižna skladnost	2009	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 59,42	0,00	– 59,42
ES	Navzkrižna skladnost	2009	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 35 698,54	0,00	– 35 698,54

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
ES	Navzkrižna skladnost	2010	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2007	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 5,65	0,00	– 5,65
ES	Navzkrižna skladnost	2010	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 113,20	0,00	– 113,20
ES	Navzkrižna skladnost	2011	pomanjkljivosti pri ocenjevanju sankcij, manjka GAEC, leto zahtevkov 2008	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 146,92	0,00	– 146,92
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 1+3 – ukrepi, usmerjeni v naložbe (2007–2013)	2009	neustrezno izvedeno preverjanje v zvezi z izbornim merilom št. 15	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 92 988,50	0,00	– 92 988,50
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 1+3 – ukrepi, usmerjeni v naložbe (2007–2013)	2010	neustrezno izvedeno preverjanje v zvezi z izbornim merilom št. 15	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 75 946,93	0,00	– 75 946,93
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 1+3 – ukrepi, usmerjeni v naložbe (2007–2013)	2011	neustrezno izvedeno preverjanje v zvezi z izbornim merilom št. 15	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 102 417,68	0,00	– 102 417,68
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 4 456,32	0,00	– 4 456,32
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 11 935,48	– 525,56	– 11 409,92
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 5 969,01	0,00	– 5 969,01
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 355 791,09	0,00	– 355 791,09

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 6 137,24	0,00	– 6 137,24
ES	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivosti pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 791 741,75	0,00	– 791 741,75
					SKUPAJ ES	**EUR**	**– 1 525 039,75**	**– 525,56**	**– 1 524 514,19**
FI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivosti pri preverjanju izpolnjevanja kmetijsko-okoljskih obveznosti	ENKRATNI		EUR	– 286 100,58	0,00	– 286 100,58
FI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi, ki niso v zvezi s površino)	2009	odsotnost preverjanja letnih veterinarskih certifikatov	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	621,39	0,00	621,39
FI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi, ki niso v zvezi s površino)	2010	odsotnost preverjanja letnih veterinarskih certifikatov	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 155 565,56	0,00	– 155 565,56
FI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi, ki niso v zvezi s površino)	2011	odsotnost preverjanja letnih veterinarskih certifikatov	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 178 498,21	0,00	– 178 498,21
					SKUPAJ FI	**EUR**	**– 619 542,96**	**0,00**	**– 619 542,96**
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 1 925 838,04	0,00	– 1 925 838,04
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi, ki niso v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 172 593,69	0,00	– 172 593,69
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 956 216,42	0,00	– 956 216,42

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi, ki niso v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 27 483,84	0,00	– 27 483,84
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 2 371 120,39	0,00	– 2 371 120,39
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi, ki niso v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivosti v povezavi z LPIS-GIS, pregledi na kraju samem, plačili in sankcijami	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 66 227,19	0,00	– 66 227,19
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljiva sledljivost pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 24 281,80	– 14 359,03	– 9 922,77
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljiva sledljivost pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 61 967,26	– 160,30	– 61 806,96
GB	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2011	pomanjkljiva sledljivost pregledov na kraju samem	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 48 023,61	0,00	– 48 023,61
					SKUPAJ GB	**EUR**	**– 5 653 752,24**	**– 14 519,33**	**– 5 639 232,91**
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivost pri LPIS člen 19 (leto zahtevkov 2008)	OCENJENI		EUR	– 91 666,28	0,00	– 91 666,28
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivost pri LPIS člen 20 (leto zahtevkov 2008)	OCENJENI		EUR	– 15 653,21	0,00	– 15 653,21
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS (leto zahtevkov 2008)	OCENJENI		EUR	– 419 699,24	0,00	– 419 699,24

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2008	država članica ni ustrezno preverila merila za upravičenost; pomanjkljivost pri izračunu pomoči	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 421 885,53	0,00	– 421 885,53
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 1+3 – ukrepi, usmerjeni v naložbe (2007–2013)	2008	ključni pregledi niso bili izvedeni dovolj temeljito, kot to zahteva Uredba (ES) št. 1975/2006	OCENJENI		EUR	– 135 576,72	0,00	– 135 576,72
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2009	država članica ni ustrezno preverila merila za upravičenost; pomanjkljivost pri izračunu pomoči	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 1 287 110,85	0,00	– 1 287 110,85
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 1+3 – ukrepi, usmerjeni v naložbe (2007–2013)	2009	ključni pregledi niso bili izvedeni dovolj temeljito, kot to zahteva Uredba (ES) št. 1975/2006	OCENJENI		EUR	– 376 604,75	0,00	– 376 604,75
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2010	država članica ni ustrezno preverila merila za upravičenost; pomanjkljivost pri izračunu pomoči	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 252 412,16	0,00	– 252 412,16
HU	Razvoj podeželja EKSRP os 1+3 – ukrepi, usmerjeni v naložbe (2007–2013)	2010	ključni pregledi niso bili izvedeni dovolj temeljito, kot to zahteva Uredba (ES) št. 1975/2006	OCENJENI		EUR	– 120 805,70	0,00	– 120 805,70
					SKUPAJ HU	**EUR**	**– 3 121 414,44**	**0,00**	**– 3 121 414,44**
IE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2007	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 111 165,09	0,00	– 111 165,09

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
IE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2007	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 790 740,00	0,00	– 790 740,00
IE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 195 334,84	0,00	– 195 334,84
IE	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pri LPIS-GIS, pregledih na kraju samem in postopku registracije in preverjanja skupnega zemljišča, izvajanje neupravičenih odstopanj pri upravnih navzkrižnih preverjanjih, nepravilen izračun kazni v okviru člena 49(1) Uredbe (ES) št. 796/2004	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 635 490,00	0,00	– 635 490,00
					SKUPAJ IE	**EUR**	**– 1 732 729,93**	**0,00**	**– 1 732 729,93**
LU	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pri pregledu živali in sledljivosti pregledov, odsotnost pregledov pri delegiranih pregledih na kraju samem in odsotnost primerjave rezultatov pregledov	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 145 895,97	0,00	– 145 895,97
LU	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivosti pri pregledu živali in sledljivosti pregledov, odsotnost pregledov pri delegiranih pregledih na kraju samem in odsotnost primerjave rezultatov pregledov	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 133 296,52	0,00	– 133 296,52
					SKUPAJ LU	**EUR**	**– 279 192,49**	**0,00**	**– 279 192,49**
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2008	nezadostno preverjanje prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 2 052,65	0,00	– 2 052,65
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2008	popolna odsotnost pregledov prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 3 177,15	0,00	– 3 177,15

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2009	nezadostno preverjanje prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 180 994,16	0,00	– 180 994,16
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2009	popolna odsotnost pregledov prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 280 147,49	0,00	– 280 147,49
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2010	nezadostno preverjanje prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 52 158,43	0,00	– 52 158,43
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2010	popolna odsotnost pregledov prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 80 732,19	0,00	– 80 732,19
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2011	nezadostno preverjanje prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 391,95	0,00	– 391,95
LV	Razvoj podeželja EKSRP os 1 – ukrepi s pavšalno podporo (2007–2013)	2011	popolna odsotnost pregledov prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 606,67	0,00	– 606,67
					SKUPAJ LV	**EUR**	**– 600 260,69**	**0,00**	**– 600 260,69**
PL	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivosti pri navzkrižnih LPIS-GIS in upravnih pregledih ter pri plačilih, izvajanju sankcij in retroaktivnih izterjavah	ENKRATNI		EUR	– 6 803 699,79	– 3 550 419,56	– 3 253 280,23
PL	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivosti pri navzkrižnih LPIS-GIS in upravnih pregledih ter pri plačilih, izvajanju sankcij in retroaktivnih izterjavah	ENKRATNI		EUR	– 7 977 501,30	– 4 162 952,15	– 3 814 549,15

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
					SKUPAJ PL	**EUR**	**– 14 781 201,09**	**– 7 713 371,71**	**– 7 067 829,38**
SI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	pomanjkljivost LPIS, vključno z neupravičenimi plačili, ki so posledica „mostov“	ENKRATNI		EUR	– 3 486,92	0,00	– 3 486,92
SI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2008	retroaktivne izterjave neupravičenih plačil	ENKRATNI		EUR	– 1 341 839,55	0,00	– 1 341 839,55
SI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2009	pomanjkljivost LPIS, vključno z neupravičenimi plačili, ki so posledica „mostov“	ENKRATNI		EUR	– 1 334 760,31	0,00	– 1 334 760,31
SI	Razvoj podeželja EKSRP os 2 (2007–2013, ukrepi v zvezi s površino)	2010	pomanjkljivost LPIS, vključno z neupravičenimi plačili, ki so posledica „mostov“	ENKRATNI		EUR	– 744,29	0,00	– 744,29
					SKUPAJ SI	**EUR**	**– 2 680 831,07**	**0,00**	**– 2 680 831,07**
					6 7 1 1 SKUPAJ	**EUR**	**– 32 482 263,30**	**– 7 728 416,60**	**– 24 753 846,70**

PRORAČUNSKA POSTAVKA: 6 5 0 0

HU	Razvoj podeželja – prehodni instrument	2007	država članica ni ustrezno preverila merila za upravičenost; pomanjkljivost pri izračunu pomoči	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 575 800,83	0,00	– 575 800,83
					SKUPAJ HU	**EUR**	**– 575 800,83**	**0,00**	**– 575 800,83**
LV	Razvoj podeželja – prehodni instrument	2008	nezadostno preverjanje prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	5,00 %	EUR	– 247 891,63	0,00	– 247 891,63
LV	Razvoj podeželja – prehodni instrument	2008	popolna odsotnost pregledov prometa upravičencev (merilo za upravičenost)	PAVŠALNI	10,00 %	EUR	– 383 693,13	0,00	– 383 693,13
					SKUPAJ LV	**EUR**	**– 631 584,76**	**0,00**	**– 631 584,76**
SI	Razvoj podeželja – prehodni instrument	2007	pomanjkljivost LPIS	PAVŠALNI	2,00 %	EUR	– 1 453 839,27	0,00	– 1 453 839,27

DČ	Ukrep	Proračunsko leto	Razlog	Vrsta	%	Valuta	Znesek	Odbitki	Finančni vpliv
					SKUPAJ SI	**EUR**	**– 1 453 839,27**	**0,00**	**– 1 453 839,27**
					6 5 0 0 SKUPAJ	**EUR**	**– 2 661 224,86**	**0,00**	**– 2 661 224,86**

OBVESTILO BRALCEM

Uredba Sveta (EU) št. 216/2013 z dne 7. marca 2013 o elektronski izdaji *Uradnega lista Evropske unije*

V skladu z Uredbo Sveta (EU) št. 216/2013 z dne 7. marca 2013 o elektronski izdaji *Uradnega lista Evropske unije* (UL L 69, 13.3.2013, str. 1) je s 1. julijem 2013 verodostojna in ima pravne učinke samo elektronska izdaja Uradnega lista.

Če elektronske izdaje Uradnega lista ni mogoče izdati zaradi nepredvidenih in izrednih okoliščin, je v skladu s pogoji iz člena 3 Uredbe (EU) št. 216/2013 verodostojna in ima pravne učinke samo tiskana izdaja Uradnega lista.

OBVESTILO BRALCEM – NAČIN NAVAJANJA AKTOV

S 1. julijem 2013 je način navajanja aktov spremenjen.

V prehodnem obdobju se uporablja bodisi novi bodisi prejšnji način.

EUR-Lex (http://new.eur-lex.europa.eu) nudi neposreden in brezplačen dostop do prava Evropske unije. To spletišče omogoča pregled *Uradnega lista Evropske unije*, zajema pa tudi pogodbe, zakonodajo, sodno prakso in pripravljalne akte za zakonodajo.

Več informacij o Evropski uniji najdete na spletišču http://europa.eu.

Urad za publikacije Evropske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

SL